

## El Caudillo recibió ayer al Consejo del Reino y a comisiones militares

### «Comienza ya a verse -dijo- el sol de nuestras esperanzas»

Madrid.— A mediodía, acudieron al Palacio de El Pardo, los consejeros del Consejo del Reino, presididos por don Esteban Bilbao, quienes cumplimentaron y felicitaron a Su Excelencia el Jefe del Estado, con el que estuvieron reunidos largamente.

Después de mediodía, llegaron, para saludar al Generalísimo, con motivo de la Pascua Militar, netidas representaciones de todas las Armas y Cuerpos de las Fuerzas Armadas, presididas por los ministros del Ejército, Marina y Aire. También se encontraban presentes los ministros subsecretario de la Presidencia, Industria y del Movimiento. El teniente general Muñoz Grandes, en nombre de los tres Ejércitos, felicitó cariñosamente al Caudillo, expresándole la adhesión y lealtad inquebrantables de los mismos hacia su persona y Régimen.

El Generalísimo contestó con unas vibrantes palabras, en las que puso de manifiesto la gran satisfacción que le producía el estar reunido con sus compañeros de Armas. Hizo alusión a la actual situación política del Mundo y dijo que: «gracias a Dios y al tesón de los españoles, comienza ya a verse el sol de nuestras esperanzas». Les exhortó a que sigan «manteniendo vivas, como siempre, la unión y la disciplina, en la seguridad de que así llegaremos a la meta propuesta». Terminó con un entusiástico «¡Viva España!», que fue contestado con el mayor fervor por todos los reunidos.

Finalmente, Su Excelencia obsequió a los comisionados.

### LA PASCUA MILITAR EN MADRID

Madrid.— Los Ejércitos de Tierra, Mar y Aire, han celebrado hoy la Pascua Militar en Madrid y provincias, con las tradicionales visitas a los generales y jefes en situación de reserva que cuentan más edad entre los de su categoría, a quienes han ofrecido el homenaje de sus compañeros en actividad.

En Madrid, a primera hora de la mañana, comisiones de los distintos Ejércitos, visitaron a sus ministros respectivos en sus despachos oficiales para felicitarlos. Una comisión, presidida por el general Ungria, acudió al domicilio de don Francisco Artigao Mino, teniente general, que cuenta 86 años de edad y que intervino en la campaña de Cuba y entre otros otros cargos ocupó el de capitán general de El Ferrol del Caudillo.

El general Díez de Rivera, visitó a don Antonio Cisneros Delgado, de 66 años, que a los cinco años de salir de la Academia de Artillería estuvo en Marruecos, donde permaneció durante las guerras de 1912 y 1925. En 1915, desempeñó el mando de la Comandancia de Artillería de Larache, con el empleo de teniente coronel. En 1926, ascendió a general y pasó a situación de reserva en 1929. Durante la Cruzada de Liberación prestó servicios burocráticos en Segovia y la Coruña. Cinco hijos varones fueron jefes y oficiales de Artillería durante la Cruzada y uno de ellos encontró muerte gloriosa en el frente. El general Asensio visitó al general de brigada de Infantería, don José Rica Pla y los generales Martín Blanco y Román, respectivamente a don Dionisio Martín Camero y don Nicolás Fernández Victoria y don Antonio Casanovas Llebet.—Cifra.

El general Díez de Rivera, visitó a don Antonio Cisneros Delgado, de 66 años, que a los cinco años de salir de la Academia de Artillería estuvo en Marruecos, donde permaneció durante las guerras de 1912 y 1925. En 1915, desempeñó el mando de la Comandancia de Artillería de Larache, con el empleo de teniente coronel. En 1926, ascendió a general y pasó a situación de reserva en 1929. Durante la Cruzada de Liberación prestó servicios burocráticos en Segovia y la Coruña. Cinco hijos varones fueron jefes y oficiales de Artillería durante la Cruzada y uno de ellos encontró muerte gloriosa en el frente. El general Asensio visitó al general de brigada de Infantería, don José Rica Pla y los generales Martín Blanco y Román, respectivamente a don Dionisio Martín Camero y don Nicolás Fernández Victoria y don Antonio Casanovas Llebet.—Cifra.

El general Díez de Rivera, visitó a don Antonio Cisneros Delgado, de 66 años, que a los cinco años de salir de la Academia de Artillería estuvo en Marruecos, donde permaneció durante las guerras de 1912 y 1925. En 1915, desempeñó el mando de la Comandancia de Artillería de Larache, con el empleo de teniente coronel. En 1926, ascendió a general y pasó a situación de reserva en 1929. Durante la Cruzada de Liberación prestó servicios burocráticos en Segovia y la Coruña. Cinco hijos varones fueron jefes y oficiales de Artillería durante la Cruzada y uno de ellos encontró muerte gloriosa en el frente. El general Asensio visitó al general de brigada de Infantería, don José Rica Pla y los generales Martín Blanco y Román, respectivamente a don Dionisio Martín Camero y don Nicolás Fernández Victoria y don Antonio Casanovas Llebet.—Cifra.

El general Díez de Rivera, visitó a don Antonio Cisneros Delgado, de 66 años, que a los cinco años de salir de la Academia de Artillería estuvo en Marruecos, donde permaneció durante las guerras de 1912 y 1925. En 1915, desempeñó el mando de la Comandancia de Artillería de Larache, con el empleo de teniente coronel. En 1926, ascendió a general y pasó a situación de reserva en 1929. Durante la Cruzada de Liberación prestó servicios burocráticos en Segovia y la Coruña. Cinco hijos varones fueron jefes y oficiales de Artillería durante la Cruzada y uno de ellos encontró muerte gloriosa en el frente. El general Asensio visitó al general de brigada de Infantería, don José Rica Pla y los generales Martín Blanco y Román, respectivamente a don Dionisio Martín Camero y don Nicolás Fernández Victoria y don Antonio Casanovas Llebet.—Cifra.

El general Díez de Rivera, visitó a don Antonio Cisneros Delgado, de 66 años, que a los cinco años de salir de la Academia de Artillería estuvo en Marruecos, donde permaneció durante las guerras de 1912 y 1925. En 1915, desempeñó el mando de la Comandancia de Artillería de Larache, con el empleo de teniente coronel. En 1926, ascendió a general y pasó a situación de reserva en 1929. Durante la Cruzada de Liberación prestó servicios burocráticos en Segovia y la Coruña. Cinco hijos varones fueron jefes y oficiales de Artillería durante la Cruzada y uno de ellos encontró muerte gloriosa en el frente. El general Asensio visitó al general de brigada de Infantería, don José Rica Pla y los generales Martín Blanco y Román, respectivamente a don Dionisio Martín Camero y don Nicolás Fernández Victoria y don Antonio Casanovas Llebet.—Cifra.

El general Díez de Rivera, visitó a don Antonio Cisneros Delgado, de 66 años, que a los cinco años de salir de la Academia de Artillería estuvo en Marruecos, donde permaneció durante las guerras de 1912 y 1925. En 1915, desempeñó el mando de la Comandancia de Artillería de Larache, con el empleo de teniente coronel. En 1926, ascendió a general y pasó a situación de reserva en 1929. Durante la Cruzada de Liberación prestó servicios burocráticos en Segovia y la Coruña. Cinco hijos varones fueron jefes y oficiales de Artillería durante la Cruzada y uno de ellos encontró muerte gloriosa en el frente. El general Asensio visitó al general de brigada de Infantería, don José Rica Pla y los generales Martín Blanco y Román, respectivamente a don Dionisio Martín Camero y don Nicolás Fernández Victoria y don Antonio Casanovas Llebet.—Cifra.

El general Díez de Rivera, visitó a don Antonio Cisneros Delgado, de 66 años, que a los cinco años de salir de la Academia de Artillería estuvo en Marruecos, donde permaneció durante las guerras de 1912 y 1925. En 1915, desempeñó el mando de la Comandancia de Artillería de Larache, con el empleo de teniente coronel. En 1926, ascendió a general y pasó a situación de reserva en 1929. Durante la Cruzada de Liberación prestó servicios burocráticos en Segovia y la Coruña. Cinco hijos varones fueron jefes y oficiales de Artillería durante la Cruzada y uno de ellos encontró muerte gloriosa en el frente. El general Asensio visitó al general de brigada de Infantería, don José Rica Pla y los generales Martín Blanco y Román, respectivamente a don Dionisio Martín Camero y don Nicolás Fernández Victoria y don Antonio Casanovas Llebet.—Cifra.

El general Díez de Rivera, visitó a don Antonio Cisneros Delgado, de 66 años, que a los cinco años de salir de la Academia de Artillería estuvo en Marruecos, donde permaneció durante las guerras de 1912 y 1925. En 1915, desempeñó el mando de la Comandancia de Artillería de Larache, con el empleo de teniente coronel. En 1926, ascendió a general y pasó a situación de reserva en 1929. Durante la Cruzada de Liberación prestó servicios burocráticos en Segovia y la Coruña. Cinco hijos varones fueron jefes y oficiales de Artillería durante la Cruzada y uno de ellos encontró muerte gloriosa en el frente. El general Asensio visitó al general de brigada de Infantería, don José Rica Pla y los generales Martín Blanco y Román, respectivamente a don Dionisio Martín Camero y don Nicolás Fernández Victoria y don Antonio Casanovas Llebet.—Cifra.

El general Díez de Rivera, visitó a don Antonio Cisneros Delgado, de 66 años, que a los cinco años de salir de la Academia de Artillería estuvo en Marruecos, donde permaneció durante las guerras de 1912 y 1925. En 1915, desempeñó el mando de la Comandancia de Artillería de Larache, con el empleo de teniente coronel. En 1926, ascendió a general y pasó a situación de reserva en 1929. Durante la Cruzada de Liberación prestó servicios burocráticos en Segovia y la Coruña. Cinco hijos varones fueron jefes y oficiales de Artillería durante la Cruzada y uno de ellos encontró muerte gloriosa en el frente. El general Asensio visitó al general de brigada de Infantería, don José Rica Pla y los generales Martín Blanco y Román, respectivamente a don Dionisio Martín Camero y don Nicolás Fernández Victoria y don Antonio Casanovas Llebet.—Cifra.

El general Díez de Rivera, visitó a don Antonio Cisneros Delgado, de 66 años, que a los cinco años de salir de la Academia de Artillería estuvo en Marruecos, donde permaneció durante las guerras de 1912 y 1925. En 1915, desempeñó el mando de la Comandancia de Artillería de Larache, con el empleo de teniente coronel. En 1926, ascendió a general y pasó a situación de reserva en 1929. Durante la Cruzada de Liberación prestó servicios burocráticos en Segovia y la Coruña. Cinco hijos varones fueron jefes y oficiales de Artillería durante la Cruzada y uno de ellos encontró muerte gloriosa en el frente. El general Asensio visitó al general de brigada de Infantería, don José Rica Pla y los generales Martín Blanco y Román, respectivamente a don Dionisio Martín Camero y don Nicolás Fernández Victoria y don Antonio Casanovas Llebet.—Cifra.

El general Díez de Rivera, visitó a don Antonio Cisneros Delgado, de 66 años, que a los cinco años de salir de la Academia de Artillería estuvo en Marruecos, donde permaneció durante las guerras de 1912 y 1925. En 1915, desempeñó el mando de la Comandancia de Artillería de Larache, con el empleo de teniente coronel. En 1926, ascendió a general y pasó a situación de reserva en 1929. Durante la Cruzada de Liberación prestó servicios burocráticos en Segovia y la Coruña. Cinco hijos varones fueron jefes y oficiales de Artillería durante la Cruzada y uno de ellos encontró muerte gloriosa en el frente. El general Asensio visitó al general de brigada de Infantería, don José Rica Pla y los generales Martín Blanco y Román, respectivamente a don Dionisio Martín Camero y don Nicolás Fernández Victoria y don Antonio Casanovas Llebet.—Cifra.

El general Díez de Rivera, visitó a don Antonio Cisneros Delgado, de 66 años, que a los cinco años de salir de la Academia de Artillería estuvo en Marruecos, donde permaneció durante las guerras de 1912 y 1925. En 1915, desempeñó el mando de la Comandancia de Artillería de Larache, con el empleo de teniente coronel. En 1926, ascendió a general y pasó a situación de reserva en 1929. Durante la Cruzada de Liberación prestó servicios burocráticos en Segovia y la Coruña. Cinco hijos varones fueron jefes y oficiales de Artillería durante la Cruzada y uno de ellos encontró muerte gloriosa en el frente. El general Asensio visitó al general de brigada de Infantería, don José Rica Pla y los generales Martín Blanco y Román, respectivamente a don Dionisio Martín Camero y don Nicolás Fernández Victoria y don Antonio Casanovas Llebet.—Cifra.

El general Díez de Rivera, visitó a don Antonio Cisneros Delgado, de 66 años, que a los cinco años de salir de la Academia de Artillería estuvo en Marruecos, donde permaneció durante las guerras de 1912 y 1925. En 1915, desempeñó el mando de la Comandancia de Artillería de Larache, con el empleo de teniente coronel. En 1926, ascendió a general y pasó a situación de reserva en 1929. Durante la Cruzada de Liberación prestó servicios burocráticos en Segovia y la Coruña. Cinco hijos varones fueron jefes y oficiales de Artillería durante la Cruzada y uno de ellos encontró muerte gloriosa en el frente. El general Asensio visitó al general de brigada de Infantería, don José Rica Pla y los generales Martín Blanco y Román, respectivamente a don Dionisio Martín Camero y don Nicolás Fernández Victoria y don Antonio Casanovas Llebet.—Cifra.

## Los ingleses destruyen a cañonazos un pueblo egipcio

### Han ordenado además su completa evacuación

Fayid.— Las autoridades militares británicas han decidido evacuar a todos los habitantes del pueblo de Afro Abu, bajo el pretexto de que desde ellas se realizan actividades guerrilleras contra la seguridad de sus fuerzas. El pueblo está medio rodeado por la acción de los cañones británicos contra los pacos.

El comunicado a la noticia de la evacuación, forzosa y permanente de todas las casas de Afro Abu. Se supone serán colocadas alambradas en torno al pueblo para evitar infiltraciones nocturnas de guerrilleros.— Efe.

## Truman y Churchill hablan de la paz y seguridad universales

### La primera entrevista se celebró a bordo del yate presidencial

Washington.— El primer ministro británico Winston Churchill y el presidente Truman sostuvieron anoche a bordo del yate "Williamsburg" la primera entrevista, de la serie que

los dos jefes políticos de las dos naciones más importantes del Mundo, han de tener, para intentar conducir a la Humanidad a una paz y seguridad estables. Esta conversación duró media hora, y no estuvo presente nadie. Se celebró antes de asistir con sus ayudantes al banquete en la residencia presidencial en el que comieron el típico asado americano.

MUY PACOS DETALLERES.— Washington.— Al terminar la primera conversación se ha dicho que no podían ser revelados los temas que fueron tratados, pero cuando fueron interrogados Acheson y Eden sobre si la reunión había tendido principalmente a acurar la atmósfera, al efecto de que ambos puedan tratar en el futuro con mayor concreción los diversos temas de las conversaciones del lunes y el martes, dijeron que tal opinión se aproximaba mucho a lo ocurrido.

Antes de terminar la conversación se les unieron el secretario de Defensa, Robert Lovett y el secretario de la Tesorería, John Snyder.

Preguntados si podían decir que se habían realizado progresos en las conversaciones preliminares dijeron que así podía considerarse, ya que "todo el debate se había centrado sobre una base amistosa". Agregaron que cuando comenzó la conversación general Truman la inició con unas observaciones, siguiendo Churchill que habló poco rato. Añadió el secretario de Prensa que no se habían negociado documentos ni papeles oficiales.

Las dos conversaciones preliminares comenzaron poco después de que Churchill y Truman subieran al yate.

Washington.— El alto comisario norteamericano en Alemania, John McCloy, calificó de casi milagroso el establecimiento de aquel país en la posguerra, pero advierte que aun debe lograrse mucho en lo económico para contrarrestar la presión de Rusia.—Efe.

Washington.— El primer ministro británico Winston Churchill y el presidente Truman sostuvieron anoche a bordo del yate "Williamsburg" la primera entrevista, de la serie que

los dos jefes políticos de las dos naciones más importantes del Mundo, han de tener, para intentar conducir a la Humanidad a una paz y seguridad estables. Esta conversación duró media hora, y no estuvo presente nadie. Se celebró antes de asistir con sus ayudantes al banquete en la residencia presidencial en el que comieron el típico asado americano.

MUY PACOS DETALLERES.— Washington.— Al terminar la primera conversación se ha dicho que no podían ser revelados los temas que fueron tratados, pero cuando fueron interrogados Acheson y Eden sobre si la reunión había tendido principalmente a acurar la atmósfera, al efecto de que ambos puedan tratar en el futuro con mayor concreción los diversos temas de las conversaciones del lunes y el martes, dijeron que tal opinión se aproximaba mucho a lo ocurrido.

Antes de terminar la conversación se les unieron el secretario de Defensa, Robert Lovett y el secretario de la Tesorería, John Snyder.

Preguntados si podían decir que se habían realizado progresos en las conversaciones preliminares dijeron que así podía considerarse, ya que "todo el debate se había centrado sobre una base amistosa". Agregaron que cuando comenzó la conversación general Truman la inició con unas observaciones, siguiendo Churchill que habló poco rato. Añadió el secretario de Prensa que no se habían negociado documentos ni papeles oficiales.

Las dos conversaciones preliminares comenzaron poco después de que Churchill y Truman subieran al yate.

Washington.— El alto comisario norteamericano en Alemania, John McCloy, calificó de casi milagroso el establecimiento de aquel país en la posguerra, pero advierte que aun debe lograrse mucho en lo económico para contrarrestar la presión de Rusia.—Efe.

Washington.— El primer ministro británico Winston Churchill y el presidente Truman sostuvieron anoche a bordo del yate "Williamsburg" la primera entrevista, de la serie que

los dos jefes políticos de las dos naciones más importantes del Mundo, han de tener, para intentar conducir a la Humanidad a una paz y seguridad estables. Esta conversación duró media hora, y no estuvo presente nadie. Se celebró antes de asistir con sus ayudantes al banquete en la residencia presidencial en el que comieron el típico asado americano.

MUY PACOS DETALLERES.— Washington.— Al terminar la primera conversación se ha dicho que no podían ser revelados los temas que fueron tratados, pero cuando fueron interrogados Acheson y Eden sobre si la reunión había tendido principalmente a acurar la atmósfera, al efecto de que ambos puedan tratar en el futuro con mayor concreción los diversos temas de las conversaciones del lunes y el martes, dijeron que tal opinión se aproximaba mucho a lo ocurrido.

Antes de terminar la conversación se les unieron el secretario de Defensa, Robert Lovett y el secretario de la Tesorería, John Snyder.

Preguntados si podían decir que se habían realizado progresos en las conversaciones preliminares dijeron que así podía considerarse, ya que "todo el debate se había centrado sobre una base amistosa". Agregaron que cuando comenzó la conversación general Truman la inició con unas observaciones, siguiendo Churchill que habló poco rato. Añadió el secretario de Prensa que no se habían negociado documentos ni papeles oficiales.

Las dos conversaciones preliminares comenzaron poco después de que Churchill y Truman subieran al yate.

Washington.— El alto comisario norteamericano en Alemania, John McCloy, calificó de casi milagroso el establecimiento de aquel país en la posguerra, pero advierte que aun debe lograrse mucho en lo económico para contrarrestar la presión de Rusia.—Efe.

Washington.— El primer ministro británico Winston Churchill y el presidente Truman sostuvieron anoche a bordo del yate "Williamsburg" la primera entrevista, de la serie que

los dos jefes políticos de las dos naciones más importantes del Mundo, han de tener, para intentar conducir a la Humanidad a una paz y seguridad estables. Esta conversación duró media hora, y no estuvo presente nadie. Se celebró antes de asistir con sus ayudantes al banquete en la residencia presidencial en el que comieron el típico asado americano.

MUY PACOS DETALLERES.— Washington.— Al terminar la primera conversación se ha dicho que no podían ser revelados los temas que fueron tratados, pero cuando fueron interrogados Acheson y Eden sobre si la reunión había tendido principalmente a acurar la atmósfera, al efecto de que ambos puedan tratar en el futuro con mayor concreción los diversos temas de las conversaciones del lunes y el martes, dijeron que tal opinión se aproximaba mucho a lo ocurrido.

Antes de terminar la conversación se les unieron el secretario de Defensa, Robert Lovett y el secretario de la Tesorería, John Snyder.

Preguntados si podían decir que se habían realizado progresos en las conversaciones preliminares dijeron que así podía considerarse, ya que "todo el debate se había centrado sobre una base amistosa". Agregaron que cuando comenzó la conversación general Truman la inició con unas observaciones, siguiendo Churchill que habló poco rato. Añadió el secretario de Prensa que no se habían negociado documentos ni papeles oficiales.

Las dos conversaciones preliminares comenzaron poco después de que Churchill y Truman subieran al yate.

Washington.— El alto comisario norteamericano en Alemania, John McCloy, calificó de casi milagroso el establecimiento de aquel país en la posguerra, pero advierte que aun debe lograrse mucho en lo económico para contrarrestar la presión de Rusia.—Efe.

Washington.— El primer ministro británico Winston Churchill y el presidente Truman sostuvieron anoche a bordo del yate "Williamsburg" la primera entrevista, de la serie que

los dos jefes políticos de las dos naciones más importantes del Mundo, han de tener, para intentar conducir a la Humanidad a una paz y seguridad estables. Esta conversación duró media hora, y no estuvo presente nadie. Se celebró antes de asistir con sus ayudantes al banquete en la residencia presidencial en el que comieron el típico asado americano.

MUY PACOS DETALLERES.— Washington.— Al terminar la primera conversación se ha dicho que no podían ser revelados los temas que fueron tratados, pero cuando fueron interrogados Acheson y Eden sobre si la reunión había tendido principalmente a acurar la atmósfera, al efecto de que ambos puedan tratar en el futuro con mayor concreción los diversos temas de las conversaciones del lunes y el martes, dijeron que tal opinión se aproximaba mucho a lo ocurrido.

Antes de terminar la conversación se les unieron el secretario de Defensa, Robert Lovett y el secretario de la Tesorería, John Snyder.

Preguntados si podían decir que se habían realizado progresos en las conversaciones preliminares dijeron que así podía considerarse, ya que "todo el debate se había centrado sobre una base amistosa". Agregaron que cuando comenzó la conversación general Truman la inició con unas observaciones, siguiendo Churchill que habló poco rato. Añadió el secretario de Prensa que no se habían negociado documentos ni papeles oficiales.

Las dos conversaciones preliminares comenzaron poco después de que Churchill y Truman subieran al yate.

## En Norteamérica se preparan para asistir al Congreso Eucarístico Mundial de Barcelona

### «Comienza ya a verse -dijo- el sol de nuestras esperanzas»

Washington.— El primer ministro británico Winston Churchill y el presidente Truman sostuvieron anoche a bordo del yate "Williamsburg" la primera entrevista, de la serie que

los dos jefes políticos de las dos naciones más importantes del Mundo, han de tener, para intentar conducir a la Humanidad a una paz y seguridad estables. Esta conversación duró media hora, y no estuvo presente nadie. Se celebró antes de asistir con sus ayudantes al banquete en la residencia presidencial en el que comieron el típico asado americano.

MUY PACOS DETALLERES.— Washington.— Al terminar la primera conversación se ha dicho que no podían ser revelados los temas que fueron tratados, pero cuando fueron interrogados Acheson y Eden sobre si la reunión había tendido principalmente a acurar la atmósfera, al efecto de que ambos puedan tratar en el futuro con mayor concreción los diversos temas de las conversaciones del lunes y el martes, dijeron que tal opinión se aproximaba mucho a lo ocurrido.

Antes de terminar la conversación se les unieron el secretario de Defensa, Robert Lovett y el secretario de la Tesorería, John Snyder.

Preguntados si podían decir que se habían realizado progresos en las conversaciones preliminares dijeron que así podía considerarse, ya que "todo el debate se había centrado sobre una base amistosa". Agregaron que cuando comenzó la conversación general Truman la inició con unas observaciones, siguiendo Churchill que habló poco rato. Añadió el secretario de Prensa que no se habían negociado documentos ni papeles oficiales.

Las dos conversaciones preliminares comenzaron poco después de que Churchill y Truman subieran al yate.

Washington.— El alto comisario norteamericano en Alemania, John McCloy, calificó de casi milagroso el establecimiento de aquel país en la posguerra, pero advierte que aun debe lograrse mucho en lo económico para contrarrestar la presión de Rusia.—Efe.

Washington.— El primer ministro británico Winston Churchill y el presidente Truman sostuvieron anoche a bordo del yate "Williamsburg" la primera entrevista, de la serie que

los dos jefes políticos de las dos naciones más importantes del Mundo, han de tener, para intentar conducir a la Humanidad a una paz y seguridad estables. Esta conversación duró media hora, y no estuvo presente nadie. Se celebró antes de asistir con sus ayudantes al banquete en la residencia presidencial en el que comieron el típico asado americano.

MUY PACOS DETALLERES.— Washington.— Al terminar la primera conversación se ha dicho que no podían ser revelados los temas que fueron tratados, pero cuando fueron interrogados Acheson y Eden sobre si la reunión había tendido principalmente a acurar la atmósfera, al efecto de que ambos puedan tratar en el futuro con mayor concreción los diversos temas de las conversaciones del lunes y el martes, dijeron que tal opinión se aproximaba mucho a lo ocurrido.

Antes de terminar la conversación se les unieron el secretario de Defensa, Robert Lovett y el secretario de la Tesorería, John Snyder.

Preguntados si podían decir que se habían realizado progresos en las conversaciones preliminares dijeron que así podía considerarse, ya que "todo el debate se había centrado sobre una base amistosa". Agregaron que cuando comenzó la conversación general Truman la inició con unas observaciones, siguiendo Churchill que habló poco rato. Añadió el secretario de Prensa que no se habían negociado documentos ni papeles oficiales.

Las dos conversaciones preliminares comenzaron poco después de que Churchill y Truman subieran al yate.

Washington.— El alto comisario norteamericano en Alemania, John McCloy, calificó de casi milagroso el establecimiento de aquel país en la posguerra, pero advierte que aun debe lograrse mucho en lo económico para contrarrestar la presión de Rusia.—Efe.

Washington.— El primer ministro británico Winston Churchill y el presidente Truman sostuvieron anoche a bordo del yate "Williamsburg" la primera entrevista, de la serie que

los dos jefes políticos de las dos naciones más importantes del Mundo, han de tener, para intentar conducir a la Humanidad a una paz y seguridad estables. Esta conversación duró media hora, y no estuvo presente nadie. Se celebró antes de asistir con sus ayudantes al banquete en la residencia presidencial en el que comieron el típico asado americano.

MUY PACOS DETALLERES.— Washington.— Al terminar la primera conversación se ha dicho que no podían ser revelados los temas que fueron tratados, pero cuando fueron interrogados Acheson y Eden sobre si la reunión había tendido principalmente a acurar la atmósfera, al efecto de que ambos puedan tratar en el futuro con mayor concreción los diversos temas de las conversaciones del lunes y el martes, dijeron que tal opinión se aproximaba mucho a lo ocurrido.

Antes de terminar la conversación se les unieron el secretario de Defensa, Robert Lovett y el secretario de la Tesorería, John Snyder.

Preguntados si podían decir que se habían realizado progresos en las conversaciones preliminares dijeron que así podía considerarse, ya que "todo el debate se había centrado sobre una base amistosa". Agregaron que cuando comenzó la conversación general Truman la inició con unas observaciones, siguiendo Churchill que habló poco rato. Añadió el secretario de Prensa que no se habían negociado documentos ni papeles oficiales.

Las dos conversaciones preliminares comenzaron poco después de que Churchill y Truman subieran al yate.

Washington.— El alto comisario norteamericano en Alemania, John McCloy, calificó de casi milagroso el establecimiento de aquel país en la posguerra, pero advierte que aun debe lograrse mucho en lo económico para contrarrestar la presión de Rusia.—Efe.

Washington.— El primer ministro británico Winston Churchill y el presidente Truman sostuvieron anoche a bordo del yate "Williamsburg" la primera entrevista, de la serie que

los dos jefes políticos de las dos naciones más importantes del Mundo, han de tener, para intentar conducir a la Humanidad a una paz y seguridad estables. Esta conversación duró media hora, y no estuvo presente nadie. Se celebró antes de asistir con sus ayudantes al banquete en la residencia presidencial en el que comieron el típico asado americano.

MUY PACOS DETALLERES.— Washington.— Al terminar la primera conversación se ha dicho que no podían ser revelados los temas que fueron tratados, pero cuando fueron interrogados Acheson y Eden sobre si la reunión había tendido principalmente a acurar la atmósfera, al efecto de que ambos puedan tratar en el futuro con mayor concreción los diversos temas de las conversaciones del lunes y el martes, dijeron que tal opinión se aproximaba mucho a lo ocurrido.

Antes de terminar la conversación se les unieron el secretario de Defensa, Robert Lovett y el secretario de la Tesorería, John Snyder.

Preguntados si podían decir que se habían realizado progresos en las conversaciones preliminares dijeron que así podía considerarse, ya que "todo el debate se había centrado sobre una base amistosa". Agregaron que cuando comenzó la conversación general Truman la inició con unas observaciones, siguiendo Churchill que habló poco rato. Añadió el secretario de Prensa que no se habían negociado documentos ni papeles oficiales.

Las dos conversaciones preliminares comenzaron poco después de que Churchill y Truman subieran al yate.

Washington.— El alto comisario norteamericano en Alemania, John McCloy, calificó de casi milagroso el establecimiento de aquel país en la posguerra, pero advierte que aun debe lograrse mucho en lo económico para contrarrestar la presión de Rusia.—Efe.

Washington.— El primer ministro británico Winston Churchill y el presidente Truman sostuvieron anoche a bordo del yate "Williamsburg" la primera entrevista, de la serie que

los dos jefes políticos de las dos naciones más importantes del Mundo, han de tener, para intentar conducir a la Humanidad a una paz y seguridad estables. Esta conversación duró media hora, y no estuvo presente nadie. Se celebró antes de asistir con sus ayudantes al banquete en la residencia presidencial en el que comieron el típico asado americano.

MUY PACOS DETALLERES.— Washington.— Al terminar la primera conversación se ha dicho que no podían ser revelados los temas que fueron tratados, pero cuando fueron interrogados Acheson y Eden sobre si la reunión había tendido principalmente a acurar la atmósfera, al efecto de que ambos puedan tratar en el futuro con mayor concreción los diversos temas de las conversaciones del lunes y el martes, dijeron que tal opinión se aproximaba mucho a lo ocurrido.

Antes de terminar la conversación se les unieron el secretario de Defensa, Robert Lovett y el secretario de la Tesorería, John Snyder.

Preguntados si podían decir que se habían realizado progresos en las conversaciones preliminares dijeron que así podía considerarse, ya que "todo el debate se había centrado sobre una base amistosa". Agregaron que cuando comenzó la conversación general Truman la inició con unas observaciones, siguiendo Churchill que habló poco rato. Añadió el secretario de Prensa que no se habían negociado documentos ni papeles oficiales.

Las dos conversaciones preliminares comenzaron poco después de que Churchill y Truman subieran al yate.

## Perón se entrevista con Navasqués

Buenos Aires.— En audiencia de despedida, el presidente de la República Argentina ha recibido al señor Navasqués, embajador de España. La entrevista duró más de una hora y se desarrolló en términos extremadamente cordiales.

Por su parte el ministro de Relaciones Exteriores don Jerónimo Rozas ofreció una comida en honor del embajador de España a la que asistieron los embajadores de Estados Unidos, Francia y Gran Bretaña, la mayor parte de los jefes de Misión.

## Entierro del teniente general Ponte, en Mahón

### El ministro del Ejército expresa el pésame a la familia

Mahón.— En la capilla ardiente donde se hallaban los restos mortales del teniente general Ponte han prestado guardia ante el cadáver oficiales de las diversas Armas y se han dicho misas de corpora insepultae. A las cinco de la tarde se ha verificado el entierro.

En la fúnebre comitiva figuraban representaciones de entidades, organismos oficiales y personas de todas las clases sociales. El paso del entierro fué presenciado por el público que ocupaba las aceras hasta el Cementerio.

El cadáver del teniente general Ponte y Manso de Zúñiga recibió sepultura en el panteón familiar.

El ministro del Ejército ha telegrafado al general gobernador militar encargándole transmitirle en su nombre, el pésame a la familia.

EL CADÁVER DE RAMPER A MADRID

Sevilla.— El cadáver de Ramón Alvarez Escudero, "Ramper", fué trasladado a primera hora de la mañana desde el hotel en que sobrevivió al fallecimiento, a la Delegación provincial de Sevilla, donde se constituyó la capilla ardiente por la que han desfilado numerosos amigos, representantes del Sindicato de Espectáculos y la casi totalidad de Compañías que se encuentran actuando en Sevilla.

Por la tarde el féretro fué instalado en una furgoneta, para su traslado por ferrocarril a Madrid.—Cifra.

## El Arzobispo de Burgos distinguido con la Gran Cruz de Isabel la Católica

### También se concede la Gran Cruz del Mérito Civil al Director General de Enseñanza Laboral y al Gobernador civil de Soria

Con motivo de la festividad de los Reyes, S. E. el Jefe del Estado, ha concedido, entre otras, las siguientes altas distinciones nacionales:

Al Excmo. y Rvdmo. Sr. Arzobispo de Burgos, Dr. D. Luciano Pérez Flatero, la Gran Cruz de Isabel la Católica. A don Carlos Rodríguez de Valcárcel, director general de Enseñanza Laboral e Instrucción pública nuestro y a don Jesús Pemada Cacho, gobernador civil de Soria, la Gran Cruz del Mérito Civil.

Al destacar como se merece, estas importantes y merecidas distinciones, LA HOJA DEL LUNES de BURGOS se complace en elevar a los distinguidos personalidades, la expresión de su más cordial felicitación.

## Eisenhower afirma que se han realizado muchos progresos para crear el ejército europeo

Rocquencourt (Francia).— El general Eisenhower manifiesta que se han realizado muchos progresos en el pasado año para crear

# Tema de lunes

Ya estamos dentro del nuevo año, y cómo quien dice, apenas si nos hemos dado cuenta de ello. Parodiando una frase consagrada, podríamos decir: "El año nuevo ha venido, nada se ha hecho". Porque pese a los procedimientos más o menos ruidosos ideados por el hombre para señalar el cruce de esa frontera cronológica que figuradamente hemos localizado en las doce de la noche del día 31 de Diciembre de nuestro calendario, el nuevo período temporal llega de modo silencioso y normal, cual ven sucediéndose las demás fechas, estabones en la cadena del tiempo; fuera, en cierta manera, curioso que al paso efectivo de un año a otro quedara señalado por signos visibles, maravillosos. Algo así como si la propia naturaleza raras veces la solemnidad del momento. Prodigiosos fenómenos atmosféricos o geológicos coincidentes con el "inicio nuevo", por ejemplo: Sábiles replandoradas, bramidos subterráneos, juegos piróclásticos de estrellas multicolores... pero no. La naturaleza no entiendo de los convencionalismos humanos y prosigue impertérrita, obediente a las Supremas Leyes por que se rige. Para ella todos los momentos son igualmente trascendentes. Son las criaturas, tan sólo, las que precisan condensar el tiempo en un medio cómico a que ajustar sus actos. Por ello, el tránsito de un año a otro se les antoja importante. Y no deja de ser extraño, que siempre tal coyuntura les parezca ocasión propicia a desatar su alegría y su contento. ¿Por qué? Al poco que el asunto se considere llegaremos a la conclusión de que, si acaso, el motivo, más que de festejo ha de ser de meditación. Significa que nuestros días van acabándose, que, cada vez, es mayor la estela dejada en pos de nosotros y cada vez menor la distancia que nos separa de la muerte. Sólo comprendiendo la suprema razón del hombre y considerando su auténtico destino, podremos hablar razones de incalce gozo, ¡un paso más hacia la verdadera liberación, hacia la meta gloriosa que el Creador señaló a las almas! Por desgracia, el mundo prefiere no pensar en esto. Y aunque parece un contrasentido el que no encontrando justificación en su razonar materialista, rastreo, temporal— sino para entristecerse, ría y se manifiesta alocadamente fanático, se comporte de tal modo, como si, en definitiva, lo que quisiera es aturdirse. Quizá sólo preenda aturdirse y en ese caso, la fiesta, el alcohol, el ruido, le sirven a placer... He ahí el signo de la Nochevieja humana; por otra parte absurdo, artificial, convencional. Tan convencional que a menudo le falla hasta el fundamento más indispensable: el del propio "tiempo". Así vemos como toda especie de absurdos y paganos ritos que hacen explosión a las doce de la noche— was, gritos, estruendos, impulsivas demostraciones de un falso afecto, no atienden a otro conjunto que el de las campanadas de un reloj, sin pararse a considerar siquiera si éste marcha una hora adelantado con lo que, en realidad, el año nuevo no llega hasta la una de la madrugada. Que son las doce del Sol...

Mas perdonemos la digresión. No era nuestro propósito hacer sutilezas a propósito del cambio de año. Comenzamos el presente comentario aludiendo, simple y solamente a la circunstancia del nuevo año en que se encasilla nuestra existencia y la pluma derivó por el camino fácil de la digresión, apartándonos un poco de la línea marcada para este tema. Bien es cierto que no pusimos freno a la pluma, prefiriendo dejarnos cierta libertad de expansión, pero, a fin de cuentas, todo redondea a un leve rodeo; en ningún modo pernicioso sino, antes bien, útil como puede serlo la salsa al guiso. Y es un ejemplo también.

Seguimos como empezamos. Señalando nuestra presencia en 1952, año que, apenas, no hemos hecho sino iniciar. ¿Qué perspectivas ofrece para Burgos? No es tópico, ni siquiera recurso, el decir que a la ciudad se le ha abierto una etapa de extraordinario interés en orden a su futuro. Pocas veces podremos haber afirmado algo con tanto fundamento. Y aunque, en realidad, el tema ya nos haya servido en anteriores ocasiones, hasta ahora nunca pudo resultar tan cierto, exacto, positivo y oportuno. La política municipal viene acreditando un perfecto concepto de lo decisivo que puede ser el presente de la Cabeza de Castilla— presente ya calificado de "crítico", se ordena a un porvenir que pueda ser altamente satisfactorio por cuanto marque la realidad de una grandeza y una prosperidad soñadas. Acreditando también un exacto sentido de la responsabilidad, el concejo abordó la tarea no fácil de sentar los cimientos de un halagüeño futuro, eludiendo el riesgo de que proyectos o planes se iniciaran y proyectos ambiciosos cuya realización ha de ser emprendida sin demora. Y precisamente en el último día del año viejo la Corporación municipal celebró sesión extraordinaria con el objeto de aprobar el presupuesto extraordinario preciso para la ejecución de los audaces planes. Alcanza una cuantía elevadísima, casi fabulosa para lo que estamos acostumbrados; pero esos ciento treinta y un millones de su total no acusan ninguna ligereza. Antes bien, reflejan un estudio prudente y concienzudo de la situación y de las posibilidades que ofrece la ciudad. La sesión del día de Nochevieja ha pasado a la historia del Ayuntamiento burgalés como una jornada memorable, histórica, con la que Burgos se asomó al nuevo año pleno de ilusión y de esperanza.

Tal ha sido la entrada de Burgos en 1952. Aunque la ejecución de los proyectos prevea un plazo de diez años para su total culminación, Dios quiera que este período que acaba de iniciarse señale un decisivo avance para la magna empresa ya en marcha. ¡Por un gran Burgos!

**AVIZOR**

## Vida burgalesa

### Simpática velada en el Seminario de Misiones

A las cinco y media de la tarde de ayer y en el salón de actos del Seminario de Misiones Extranjeras del Instituto Español de San Francisco Javier tuvo lugar una brillante velada con ocasión de conmemorarse el IV Centenario de la muerte de San Francisco Javier.

Asistieron el Superior del Seminario, claustro de profesores, seminaristas y una selecta concurrencia entre la que predominaban representaciones de diversas congregaciones religiosas. He aquí el orden del programa a que se ajustó la velada que, como años atrás, resultó brillante y simpática en extremo: Primero, "Dedicatoria a todos nuestros amigos y bienhechores", señor Mugañ Guerrero; segundo, "Volcan de amor", primer acto, en la pagoda de Trivalros; tercero, "Ha nacido el Hijo de Dios", villancico tercero, V. Ercilla; cuarto, "Volcan de amor", segundo acto, en Mellapur de la India; quinto "A vosotros", poesía original del señor Barrachina; sexto, "Volcan de amor", tercer acto, en Malaca, la reina del comercio; séptimo, "Adiós Fidel", villancico cuarto, V. Iralzo; y octavo, "Volcan de amor", Epitafio. Muere Javier en Sanchoñ.

### Observatorio meteorológico

**BAROMETRO**.— A las ocho de la mañana, 699.5; a las diez de la tarde, 699.1; a las doce de la tarde, 698.6.

**TERMOMETRO**.— Temperatura máxima, 8.8 grados a las 15.55; mínima, 3.2 grados a las 6.00.

**DIRECCION Y VELOCIDAD DEL VIENTO**.— A las ocho de la mañana, WNE— 9.6 Kms.; a las diez de la tarde, NE— 9.6 Kms.; a las doce de la tarde, NE— 5.4 Kms.

Recorrido, 222 Kms.

### Asistencias en la Casa de Socorro

Durante el día de ayer se prestaron, entre otras, las siguientes asistencias en la Casa de Socorro:

Marino Alonso, de 2 años, domiciliado en Victoria núm. 57, de herida inciso-contusa de cinco centímetros de extensión en la región superparietal derecha; por caerse.

Florencia Aranda, 25 años, Trinidad 14, de herida inciso-cortante de 3 centímetros de extensión en la región frontal izquierda; por caerse.

Pedro Ruiz Renes, ocho años, San José número 10, herida contusa en el mentón; jugando.

José Luis Rodríguez, 26 años, San Cosme número 16, heridas incisivas; contusas en la mano izquierda; caerse.

### Centro Interparroquial Universitario

Hoy, lunes, tras unas cortas vacaciones reanuda sus tareas el centro interparroquial universitario. En el

## La Pascua Militar

### Hubo solemne recepción en el Palacio de Capitanía

Ayer, festividad de la Epifanía y para solemnizar la tradicional Pascua Militar, se celebró a las doce una recepción en el Palacio de Capitanía General a la que asistieron los señores Generales, jefes y oficiales francos de servicio.

Este año y por hallarse todavía en estado de convalecencia el capitán general de la Región después de la delicada intervención a que fue sometido el representó en la presidencia el general Larios, gobernador militar accidental de la plaza a quien acompañaban los generales Montojo, jefe de Estado Mayor de la VI Región y Guzmán, jefe de los Servicios de Sanidad de la Región. El general Larios saludó en el salón del Trono de Palacio a los señores generales, jefes y oficiales a quienes en nombre del teniente general Yagüe les felicitó la Pascua. A continuación, fue presentado desde el balcón principal de Capitanía el desfile de las fuerzas encargadas de rendir honores, una compañía del Regimiento de Infantaría San Marcial número 7 con escuadra, bandera, Bandera y música.

Con motivo de la Pascua Militar y siguiendo tradicional costumbre una comisión compuesta por el jefe de día y oficiales de los distintos Cuerpos y Unidades cumplimentó a las primeras autoridades civiles y eclesásticas y realizó la obligada visita de cortesía a los generales en situación de reserva.

## Solemne misa de Pontifical en la Catedral, con motivo de la Epifanía del Señor

### En ella, nuestro amadisimo Prelado estrenó una valiosa bandeja, de plata, regalo de S. E. al Cabildo

### Las primeras autoridades asistieron al tradicional almuerzo, invitadas por el Doctor Pérez Platero

Ayer, festividad de los Santos Reyes, tuvo lugar una solemne misa de Pontifical en la Catedral que ofició S. E. Rvdmo. el Doctor Pérez Platero quien, con tal motivo, estrenó una magnífica bandeja de plata, estilo florentino y que viene a sumarse a los anteriores valiosos regalos cedidos por el señor Arzobispo en favor del Cabildo Catedralicio.

A las solemnidades celebradas en la Catedral asistieron numerosísimos fieles.

A las diez de la mañana dió comienzo el Coro, iniciado por el Oficio de Prima. Después fue recibido por el Cabildo el Excmo. Sr. Arzobispo que tras de orar ante la Santísima imagen del Cristo de Burgos y luego de revestirse de sus ornamentos pontificales se situó ante el Trono, entonando Tercia. Concluida ésta se organizó la procesión, iniciándose después la misa de Pontifical oficiada por el Doctor Pérez Platero a quien asistieron como presbitero el Dean, muy ilustre señor doctor don Bucanventura Díez y Díez; de diáconos de honor los señores Barriocanal y Ayala y ministros de misa los señores Peña y Ortega. Ocupó la cátedra sagrada el magistral M. I. Sr. Dr. Don Angel Cigüenza, que cantó las glorias de la Epifanía.

Por su parte la capilla de la Basílica Catedral, con acompañamiento de orquesta y reforzada con la Escapularia y el coro del Seminario de San Jerónimo, interpretó la misa Pastoral, a tres voces mixtas, del maestro Hernández y bajo la dirección del maestro Belzuncegui. Al ofertorio se cantó el villancico "Angelus ad postores", a cuatro voces mixtas del maestro Barrera.

Como antes decíamos, numerosos fieles siguieron atentamente el Santo Sacrificio de la misa, resultando solemnisima la Pontifical.

La bandeja de plata estrenada por S. E. Rvdmo. es un objeto de arte de singular valor, y destinada para depositar en ella la capa magna pontifical que se quita el Prelado antes de comenzar a revestirse de sus ornamentos. Esta joya será expuesta en una vitrina especial en el Museo Catedralicio.

**ALMUERZO DE GALA**  
Siguiendo tradicional costumbre, a primeras horas de la tarde el Prelado de la Diócesis obsequió con un almuerzo de gala con motivo de la Epifanía, a las primeras autoridades de la ciudad.

**Talleres Gráficos** DIARIO DE BURGOS  
Vitoria, 10. Tel. 2015

IMPRESIÓN - FOTOGRAFADO - ENCUADERNACION

Folleto - Revistas - Modelaje de oficinas - Casas

Facturas - Tarjetas y toda clase de trabajos tipográficos.

DESCUENTOS A ANUNCIANTES Y SUSCRIBIDORES

## Burgos celebra la festividad de los Santos Reyes

### Con tal motivo fueron efectuados numerosos repartos de juguetes, en diversos Centros

### También se sirvieron comidas extraordinarias en los establecimientos benéficos

Después de la lucida y vistosísima cabalgata que en la noche del sábado, víspera de la Epifanía, recorrió las calles de la ciudad, llevando los clásicos juguetes a los niños pobres de Burgos y a los acogidos en los principales establecimientos de Beneficencia, ayer, domingo celebró la capital con gran fervor la festividad de los Santos Reyes.

Desde primeras horas de la mañana los templos se vieron abarrotados, distribuyendo miles de comuniones y dándose a adorar la imagen del Niño Jesús, como exponente elocuente de devoción y catolicidad del pueblo burgalés.

La nueva iglesia de la Asunción, del distrito de los Vadillos, fue abierta al culto celebrándose en ella diversas ceremonias a las que asistieron gran número de fieles y feligreses.

Por otra parte y además de los distintos actos celebrados y de los que damos cuenta a continuación, es simpático resaltar la nota alegre y risueña aportada por la grey infantil que con gran júbilo manifestó su contento en nuestras calles y paseos, portando los consabidos juguetes.

**Goncierto del Orfón Burgalés, en honor de los asilados de la Beneficencia provincial**

Al igual que en años precedentes, ayer, festividad de la Epifanía del Señor, ofreció el laureado Orfón Burgalés un selecto concierto musical y de danzas populares, a los asilados de la Beneficencia provincial.

La fiesta tuvo lugar a la una de la tarde, en el salón de actos del Hospital, que se vio abarrotado de asilados de ambos sexos y gran cantidad de público. Asistieron a la misma, el vicepresidente de la Diputación provincial don Teófilo López Maio; diputados Sres. Moliner, Plaza, Mazuela y Gil Moral; secretario de la Corporación provincial y presidente del Orfón señor Martínez Díaz; miembros de la Junta directiva de la masa coral burgalesa señores Inclán y Lucio; director de los establecimientos provinciales de Beneficencia don Ricardo Ortega; capellanes de los mismos, don Tomás Alonso Mata y don Angel Sáiz; superiora de las Hijas de la Caridad que regentan el Hospital y Asilo, Sor Marcelina Aboltiz; la esposa del diputado provincial señor Moliner; administrador del Hospital provincial, don Tomás Moreno; jefe de Contabilidad de los establecimientos, señor López Escudero y maestros de las Escuelas del Hospital don Moisés García y don Julián Velasco.

Bajo la dirección del maestro Quesada, el Orfón cantó primero, con acompañamiento de piano, zambombas, panderos y cascabeles, los bellísimos villancicos "Correr pastorcillos", de Busca de Sagastizabal; "Noche de paz" (adaptación coral del subdirector del orfón, maestro Sarriente); "Vamos pastores", de Ciria; "Villancico popular ruso", de Ivanoff y "Seguimos ante el portal", del propio maestro Quesada, escuchando al final de cada interpretación nutridos y calurosos aplausos, tributados por los entusiasmados asilados. Luego se interpretaron con perfecta ejecución polifónica, las canciones populares burgalesas ¡ay, Ay!, del maestro Arenal y "De ronda", de Quesada, volviendo a escucharse generales aplausos.

La segunda parte estuvo dedicada a las danzas populares burgalesas y los grupos de baile del Orfón, bajo la dirección de don Justo del Real, interpretaron las danzas "La ballada",

de Belorado; "Jota peñarandina", de Peñaranda de Duero; "El Milano", de Zuzar, "La jaula", de Gumiel de Hizan y la "Jota burgalesa", provocando todos y cada uno de los bailes el gran regocijo y diversión entre los espectadores, que aplaudieron largamente.

Finalmente fue cantado el himno a Burgos, escuchado por autoridades y público, puestos de pie.

La dirección de los establecimientos benéficos provinciales obsequió con licores, pastas y dulces a las autoridades asistentes al acto y coralistas, verificándose luego el reparto de una comida extraordinaria a los asilados, a quienes fueron entregados cantidades en metales, dulces y golosinas, por el vicepresidente y diputados provinciales.

Los grupos de danzas del Orfón ejecutaron durante el reparto de la comida, por las diversas salas, varios pasacalles, llevando de nueva la alegría a los acogidos, que disfrutaron así de una jornada de impecadero recuerdo.

### En la Cruz Roja

Por su parte, a la una de la tarde y en el cuartel de la Brigada de tropas de camilleros de la Cruz Roja, se efectuó también un reparto de valiosos juguetes a los hijos de los camilleros.

Presidieron el acto el gobernador civil de la provincia y jefe provincial del Movimiento, acompañado de su distinguida esposa doña María Victoria Gavián de Rodríguez de Valcarlos, así como las hijas del capitán general de la Región, señoras María del Carmen y María Eugenia Yagüe Martínez del Campo, que representaban a su ilustre madre, doña María Eugenia Martínez del Campo de Yagüe, presidenta de honor de la Asamblea provincial. También asistieron el vicepresidente de la misma, don Antonio Martínez Díaz, el secretario don Blas Fernández, el jefe de Brigada don Gregorio Ortega Mur y personal a sus órdenes.

En primer término, dirigió unas palabras el señor Martínez Díaz, expresando la gratitud en nombre de la Asamblea provincial a los señores de Yagüe y de Rodríguez de Valcarlos, patrocinadores de la simpática fiesta de Reyes. El señor Martínez Díaz rogó a todos los niños presentes que elevaran sus oraciones por el feliz establecimiento del teniente general Yagüe. Fue muy aplaudido. El jefe de la Brigada, señor Ortega Mur, contestó dando las más emocionadas gracias.

Finalmente, efectuó el reparto de juguetes y luego los invitados fueron obsequiados con una copa de vino espelío.

### Los Reyes en Auxilio Social

Gran alegría experimentaron ayer los centenares de niños y acogidos a la tutela de Auxilio Social y agrupados en los tres comedores infantiles, así como los ancianos beneficiarios de la cocina de hermandad.

Todos ellos se reunieron por la mañana en los comedores de Los Vadillos, para recibir los espléndidos regalos de Reyes, haciendo la entrega el gobernador civil de la provincia y jefe provincial de Movimiento y su distinguida esposa, la señora de Rodríguez de Valcarlos y también el delegado provincial de Auxilio Social, don Rafael Ortega Mur y el administrador don Francisco Martínez.

Tanto los niños como los ancianos fueron obsequiados con comidas extraordinarias.

### Anuncios por palabras

- PARA COMUNIDADES, Colegios, Clínicas, vendiendo finca con soberbio edificio, en inmejorable paso capital. — Miranda, 19. (Pescadería).
- FURGONETA rubia, ruedas nuevas, poco consumo, vendiendo. Miranda, 19. Pescadería.
- RADIADORES para electrificar, calderas calefactoras, tubería, 15.000. — Miranda, 19. Pescadería.
- TRASPASO, vendiendo, inmejorables locales. Plaza Capitanía. Miranda, 19. Pescadería.
- 150.000 VENDIDO, céntricos, tres bajos produciendo dos pisos y dos calefacciones. — Miranda, 19. Pescadería.

## CLAROS VARONES DE BURGOS

Por Guillermo NIVIN  
Académico C. de la Real  
Academia de Ciencias  
Morales y Políticas

### El M. R. P. Nicolás García Cuesta, sexto Superior General de los Misioneros, Hijos del Inmaculado Corazón de María

Hoy vamos a intentar hacer la biografía del ilustre burgalés M. R. P. Nicolás García Cuesta, Sexto Superior General que fue durante diez y nueve años de la Congregación de los Misioneros Hijos del Inmaculado Corazón de María, Orden religiosa fundada en Vich el día 16 de Julio de 1849 por el Santo Antonio María Claret, definitivamente aprobada por Su Santidad el Papa Pío IX el 11 de Febrero de 1870.

Nació el P. García Cuesta en Hormicedo, el 23 de Diciembre del año 1869, profesando el 16 de Diciembre de 1876; hizo la carrera eclesástica dentro de la Orden y el 13 de Mayo de 1894 era ordenado de sacerdote en Santo Domingo de la Calzada por el Excmo. Sr. Obispo Don Mariano Supervía con otros 28 misioneros.

Aceptadas, por deferencia al Eminentísimo Cardenal Rampolla, las dos Fundaciones solicitadas por el arzobispo de Toledo, en el año 1902, en el cual, al fundarse el Santuario de Nuestra Señora del Foco y otra en la ciudad de Gijón, con cargo a la ciudad de San Félix, nuestro insigne biografiado se embarcó para Italia con otros once misioneros, acompañados del Rvdmo. Padre José Xifré, el 21 de Julio de 1897. Poco tiempo estuvo en Italia, pues por la precaria situación de ambas Comunidades, y con la aprobación del cardenal protector de la Congregación de Misioneros, se reintegraron a España los misioneros allí residenciales, embarcando después varios de ellos en Coruña para Chile, el primero de Agosto de 1898. El P. Nicolás García fue nombrado catedrático del tercer año de Filosofía en la Universidad de Gervera. En dicha extinguida Universidad ejerció su cargo hasta el año 1902, en el cual, al fundarse la nueva comunidad de Zamora, fue trasladado con el cargo de Consultor del Superior local en la nueva Casa y por renuncia del superior titular, se designó para ocupar su cargo, más tarde (en el mes de Agosto de 1905). Solo contaba la edad de 36 años.

**SUPERIOR PROVINCIAL.**—Doce años desempeñó el P. Nicolás el cargo de la mencionada Casa y en el mes de Septiembre del año 1912, fue elegido Superior provincial de la Bética y al terminar con el primer decenio de su mandato, fue reelegido nuevamente, extendiéndose por tanto su mandato desde 1912 al 1922.

En su largo mandato se fundaron las Casas de Madrid (calle de Toledo), el Seminario de Sigüenza y la Casa de Puerto de la Cruz. Al comenzar su gobierno como provincial, el Padre García Cuesta constituía la provincia de su mando 15 Casas, con 202 misioneros profesores, 18 novicios y 47 postulantes y en el año 1918 eran ya 18 Casas con 268 profesores, 23 novicios y 70 postulantes.

**SUPERIOR GENERAL.**—Era tanta la valla del P. Nicolás, que en el Capítulo celebrado en Vich, de Agosto a Octubre del año 1922, nuestro ilustre patriano fue elegido general de la Congregación cuando contaba la edad de 53 años.

Era el nuevo General según sus apologistas hombre de extraordinaria cultura y de excepcionales dotes de gobierno. Logró imprimir en su Congregación el más eminente carácter jurídico-económico, al mismo tiempo que hizo posible la expansión mundial de su Congregación, pues durante su largo generalato se han fundado nuevas Casas en Europa y América, tomando a su cargo la grandiosa empresa de la fundación del Templo votivo internacional dedicado al Corazón de María y que fue levantado en Roma bajo los auspicios de la Santa Sede.

AL PADRE NICOLÁS GARCÍA SE LE CONCEDE LA ENCOMIENDA DE ISABEL LA CATOLICA, COMO PREMIO A SU APOSTOLICO MINISTERIO.— Como premio a la labor apostólica realizada con gran tesón, por nuestro insigne biografiado le fue concedida el año 1944 la Encomienda de Isabel la Católica, cuyo acto de su imposición fue solemnisimo, según lo describe la importante revista de la Congregación de Misioneros del Inmaculado Corazón de María, titulado "Anales Congregacionales", correspondiente al mes de Diciembre de 1944, de la manera siguiente:

"El día 29 del corriente año 1944, el Gobierno español, representado por el Ministerio de Asuntos Exteriores y a través del Consejo Superior de Misiones, impuso a nuestro Rmo. Padre Superior General, la Encomienda de Isabel la Católica como representante de nuestra Congregación, eminentemente misionera de ambos mundos y en razón de la verdadera rendición y consolidación, en la observancia y consolidación, en la observancia y consolidación, en la observancia religiosa en las numerosas provincias y Casas de nuestra muy amada Congregación.

Comienza bien el año. Y el mejor modo de hacerlo que sea con obras de caridad. Acuérdalo de los pobres.

Oración, trabajo y estudio. Ir de una esquinilla a otra del mundo, incansable como abeja mística, buscando en todas las cosas la gloria de Dios, la salvación de las almas y el acrecentamiento del prestigio espiritual por toda la Tierra. Esta hermosísima obra pone de relieve la grandeza de obra propia de relieve la grandeza de esta formidable obrero religioso, al cual quiere premiar el Gobierno español con una condecoración de máxima en homenaje al religioso humilde, cuya vida constituye un sacrificio diario y constante en sacrificio sin límites por Dios y por España.— Julio Romano"

El Padre García Cuesta, falleció en Roma el 24 de Febrero de 1950, a los 81 años de edad, más de 50 de religiosa y 19 de General de la Congregación.

**EL SEÑOR**

**Don Santiago Martínez del Alamo**

(INDUSTRIAL DE ESTA PLAZA)

Falleció en el día de ayer, a los 81 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad S. E. P. D.

Su resignada esposa, doña Faustina Pelard Alonso; hijos, doña Emilia, doña Agustina, don Emeterio y doña Carmen; hijos políticos, don Federico Rodríguez (maestro sillerero del Ejército), don Carmen Alonso (comandante de Artillería) y doña Antonia Hurtado; nietos; hermano político, don Rafael y demás familia.

Ruegan a sus amistades una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al entierro y funeral que se celebrarán en la iglesia parroquial de San Cosme y San Damián, el primero hoy lunes, 7, a las cuatro y media, y el funeral en la misma parroquia, mañana martes 8, a las diez, por cuyos actos de caridad les quedarán agradecidos.

Casa mortuoria, PLAZA DE VEGA, 11.

Burgos, 7 Enero 1952.

LA MISERICORDIA - Gran Funeraria. -Sta. Clara 2. Teléfono 1672.

# Escenarios y pantallas

## Breve ojeada sobre el Cine español en 1951

### Tónica apreciada: un sensible adelanto

#### Selección de las mejores películas salidas de los estudios nacionales en los últimos doce meses

Intentando un resumen de lo que la cinematografía española ha sido en 1951—esta es hora muy propia para balances—hemos de señalar, para satisfacción, un adelanto sensible, si bien éste no se determinó, por desgracia, en los ámbitos de la originalidad y por haber dado con los necesarios y precisos elementos que tradujesen sus resultados en el aspecto de una expresión propia, reflejo fiel de nuestro espíritu, raza, sentimientos, costumbres e incluso actitudes en el marco del adecuado formalismo capaz de despertar un interés especial y, con él, la universalidad.

Las formas que aquí proclamamos y practican, hasta la fecha, gulfónicas, directores, ambientadores, intérpretes, son aprendidas y, por ende, rutinarias: siguen de cerca, de cerca que caen en el mimetismo, las de fuera, a veces cuando están periclitadas, y cuando quieren ser autoctonas derivan a un pintoresquismo folclórico exagerado, artificial, de superficie y no de fondo, que falsea las esencias autóctonas de nuestro país. Sin embargo, nosotros hemos apuntado al comenzar el párrafo que se había registrado un progreso y es natural que algunos en el guitado que se revela en varias de las cintas producidas en esta etapa o que de Enero a Enero se nos han brindado. Es decir, de las películas correctamente realizadas, dignas en su conjunto, que los espectadores vieron con agrado, y que sin las innovaciones e inquietudes por desvelar nuevos horizontes, merecen, no obstante, el elogio, o ser entresacadas del montón de lo mediocre y lo deleznable.

Comedias, dramas, pinturas de costumbrismo, relatos históricos y films musicales, alternaron y se sucedieron. En todos estos géneros podemos seleccionar algún o algunos títulos. Mur Oti, que ya se había destacado como director en una empresa anterior, "Un hombre va por el camino", confirmó las esperanzas, que en él pueden pensarse para un futuro, con "Cielo negro" donde, además, supo encontrar, en varios pasajes, un veraz acento madrileño, tal que requiera el asuntivo y "Gima", de su narración filmada. En el campo de la sopereta debe subrayarse "Sister de Andalucía", realizada por Luis Lucia, que maneja adrede, los tópicos de la española con oportunismo y gracia, y enriquece la obra con el aliciente de la actuación del cantor Luis Mariano. "La Señora de Fátima" se hizo acreedora del primer puesto entre las cintas de tema religioso lanzadas. Rafael Gil ganó muchos puntos con ella en su carrera. No es muy original en los cuadros, pero las circunstancias del milagro se siguen con emoción, y los personajes centrales, los pastores, así como José Nieto, en un tipo episódico consiguen una interpretación muy eficaz.

Documental en parte, y en otra dolorosa y trepidante peripetia de nuestra guerra de Liberación, es "Cerca del cielo". Toda la crítica le recibió con elogio, caluroso que justifican sus calidades, que la dignidad del tema desarrollado por Villalón y Pombó y la actuación, en los momentos culminantes, de un actor no profesional, en el papel del obispo de Teruel, el Padre Venancio Marcos. "Surcos", en Nieves Conde, también obtuvo halagüeños comentarios del lado de los críticos, en general, más el público no fue unánime. Pretende ser, y lo es, una película dura, hasta desagradable, pero aleccionadora. Más la intención social es más ficticia que real en su alcance. "Séptima página" y "Ronda española" están ya rodeadas de laureladas ecos: ambas de deben a la dirección de Ladislav Vajda, y en la segunda ha intervenido, cual ya es una garantía, los Córds y Danzas de España escrupulosos guardadores de nuestros auténticos cantos y bailes regionales. En el género policíaco no se debe dejar sin mención "Aparato de Correos 1.001".

Finalmente, registramos "Alba de América" film de más pretensiones que realidades—tenemos en cuenta la gran ambición que presidió su realización; nada menos que dar réplica adecuada al infamante "Christopher Columbus" de los ingleses—, pero que, ciertamente, resulta merecedor de cierta estima si atendemos a la indubitable dignidad artística que posee y a su fidelidad para con la verdad histórica.

**SALA DE FIESTAS**  
9:30 y 11:30, Café y Atrecciones  
7:30, Baile Nocturno de Sociedad  
ROSITA GERONA - CARMEN GODELLA  
MARIA TERESA LOPEZ - TOMMY CASTELLS y ORQUESTA INTERNACIONAL TRUCHADO

**Cine mejicano**  
**El pequeño hijo de Jorge Mistral ha debutado ya como actor de cine**

**Sarita Montel y Pedro Intante interpretan un film juntos**

En exhibición privada se pasó para críticos y periodistas, la sensacional película de Filmex "Te sigo esperando", siendo objeto de grandes elogios las magníficas actuaciones de Libertad Lamarque, Arturo de Córdoba y Lilia del Valle.

Cinematográfica Internacional se encuentra preparando el material de sus películas que se estrenarán próximamente, entre las que se encuentran "Sangre en el barrio", "Siempre corazón", "Con todo el corazón" y "Scapulo", siendo estas dos últimas subidas en adelante durante la celebración de la Semana Cinematográfica del Cine Mejicano.

El motivo del gran éxito que obtiene el gracioso cómico Tin-Tan en la película de Fernando de Fuentes "Las locuras de Tin-Tan", este productor lo ha contratado para hacer una película al lado de la simpática estrella argentina Nini Marshall, aun sin título, que será dirigida por el habil Gilberto Martínez Solares.

Vaya tipo excepcional el que ha creado en la pantalla mejicana el gran actor cómico Joaquín Parдавe, tipo de viejo verde que se vive añorando las conquistas amorosas de su juventud. Ha sido tan grande el éxito de "Dej can can al mambó", que Producciones Calderón erigió la filmación de "Pompey el conquistador", con Parдавe y la encantadora Rosita Forts.

El magnífico actor-cantante Fernando Fernández se prepara para filmar una película para Producciones Rosas Freyco, con exteriores en La Habana, cuyo título provisional es "La coquina del pecado", siendo la dama joven María Barba.

El famoso actor hispano Jorge Mistral se encuentra feliz y satisfecho por la actuación de su pequeño hijo, Jorge Mistral Jr., que hace su debut ante las cámaras en la película de Producciones Galindo Hermanos, que lleva como título "El derecho de nacer". Al popular están le acompañan en la interpretación las bellas artistas Gloria Merin y Martha Roth.

Leonora Amar, la guapa artista brasileña será la estrella de la película "Dios te bendiga", en la que interpretará a una famosa estilista cinematográfica, llevando de galán al popular y exitoso actor Arturo de Córdoba. El cine de modisto Valdes Peza ya está preparando las creaciones que lucirá en una cinta la mitad artista.

Matapalao, es el nombre de un pueblo ficticio cercano a la capital mejicana, sobre los años en la Semana Santa. Pero bien, los vecinos de este lugar tendrán de placer en días pasados, ver filmar a Pedro Intante y Sarita Montel, algunas escenas de una película.

## NO-DO teatral y cinematográfico

Un ligero repaso a la semana cinematográfica nos ofrece—sin duda—mejor panorama que la de iguales fechas del año pasado. Estamos en presencia de una recuperación del tradicional prestigio de las empresas de espectáculos burgaleses. No queremos insistir en las causas, simplemente nos limitamos a señalar el hecho y nuestra satisfacción.

Después de este pequeño preámbulo—que justifica el "nacimiento" en la primera semana del nuevo año—pasamos a la reseña de las películas estrenadas a lo largo de estos siete días.

"Luisa"—en el Cine Avenida—es una cinecomedia para interpretar con humor no exento de realismo los diversos aspectos y matices—a veces irónicos y los más cómicos—que ofrece la vida diaria, moral y sencilla de las gentes, con sus problemas. Presenta el tema del amor en la edad avanzada, acusado lo generalmente ridiculo de sus manifestaciones, pero concidiendo toda su importancia sentimental. Está bien construida y des-desarrollada.

La película estrenada en el Gran Teatro "Dallas, ciudad fronteriza", es una más de la serie indoltable del Oeste, avalada por la interpretación de Gary Cooper y en tecnicolor. La conquista del Sur para las formas de vida establecidas por el Norte iraní, factor en la guerra de Secesión, es el fondo de la película, con toda la armadura de iras, corrientes de aballos, ranchos y haciendas, robos, Tropelias, etcétera. Ninguna originalidad, pero satisface al público.

Entre los tres estrenos, el del Coliseo es el que baja más. Tiene, sin embargo, algo bueno: la proyección realista de un huracán en el Pacífico, arrasando una isla—de ahí el título "Huracán sobre la isla"—en la que se desarrolla una lucha entre el deber de un frío administrador colonial y el sentimiento innato de libertad del hombre indigena.

Y esto es todo. Confiamos que el año que comienza mantenga la línea iniciada hace tres meses en las salas cinematográficas locales.

**CORBACHO**  
COMPRA ALHAJAS  
Paga todo su valor  
PRINCIPE, 1 MADRID  
LEGAZPI, 10 SAN SEBASTIAN

## Los estrenos

**«Vida de mi vida», en el Cine Cordón**

Esta película estrenada ayer en la elegante y familiar sala del Cordón, tiene un argumento profundo por su humanidad. Es una cinta aleccionadora y además está excelentemente realizada; quizá se ajuste con rigor a la extraña psicología de la familia norteamericana; pero esto no es óbice para reconocer a "Vida de mi vida" positivos valores morales y técnicos, que los tiene. Y grandes.

Film al que no dudamos en calificar de muy estimable en su género, al tener solidez y lógica. Su tema, bien dosificado gracias a la composición de un guion modelo, permite discurrir el asunto por rumbos agradabilísimos, no desprovistos de cierta nota emocional y que tienen su fundamento en los conflictos nacidos en la intimidad de una familia americana que incrementa la prole con una adopción legal.

Buena cinta, repetimos, a la que pese a algunos convencionalismos, hay que estimar como se merece. Por su contenido argumental y por su técnica, gustará mucho. Todos los tipos están trazados con propiedad adecuada y destacan en el reparto Ann Blyth, Farley Granger, Joan Evans y Jane Wyatt. Un aplauso merece el director David Miller.

Por razones ajenas a su deseo, la empresa del Cine Cordón vióse obligada a suspender en la semana pasada su habitual "Jueves de Gran Moda" presentando película tan excelente en fecha tan poco apropiada como el domingo. Ello nos es óbice para que hoy lunes las sesiones de tarde y noche presenten carácter excepcional de estreno, como si de un día de gala se tratara. A buen seguro que no faltará el selectísimo público habitual de sus acreditados jueves.—R.

HOY, ESTRENO DE LA MARAVILLOSA SUPREPRODUCCION

**Cine Cordón**

Samuel Goldwyn



**VIDA de mi VIDA**

ANN BLYTH \* FARLEY GRANGER  
JOAN EVANS \* JANE WYATT  
DIRECTOR: DAVID MILLER

La historia sublime y conmovedora de la vida de una muchacha.

Funciones: 5:15 - 7:45 y 11:00.

## Vida económica y financiera

**ANIMACION EN LAS BOLSAS**  
Continúa apreciándose en las Bolsas el choque del dinero que se lanza animado a la inversión ante la mercedía y las exenciones del impuesto sobre la renta. Antevayer la mancha de aceite se extendió y aumento el número de los valores por el público solicitado y en clara ganancia de cursos sobre los días anteriores, pero hubo ya cierta reacción especulativa, pues muchos comenzaron a vender en busca de la realización, en dinero, de los beneficios tan rápidamente conseguidos. De todas maneras la Bolsa, en su conjunto seguía firme.

**LOS "GORDOS" DEL BANCO DE CREDITO LOCAL**  
En estos últimos días el Banco de Crédito Local de España, ha celebrado los sorteos de sus premios "Gordos" a las cedulas con lotes. Se han sorteado 250.000 pesetas aparte de los de cantidad más reducida, que correspondían a las cedulas de emisión 1942, 1944 y 1949. Dos de los premios "gordos" se sabe que han correspondido a modestos depositantes del Banco de Bilbao en Madrid, y del Banco Comercial Trasatlántico de Barcelona.

**BANCO DE SANTANDER**  
Banca - Bolsa - Cambio  
Caja de Ahorros  
Espolón, 12  
BURGOS

Licores y unidos  
**AGUARON**  
ALMIRANTE BOMFAZ, 12  
(Frente al Banco Español de Crédito)

## La fiesta de los Reyes, en Burgos

(Viene de segunda página)  
Policia Armada y de Tráfico. A este simpático acto también asistieron los señores de Rodríguez de Valcarlos.

## Reperto de juguetes a los niños del Hospicio

Antes de asistir a la audición dada por el Orfeón Burgales en los Establecimientos de Beneficencia, el vicepresidente y diputados provinciales, presenciaron el reparto de juguetes y golosinas a los niños de ambos sexos del Hospicio, desarrollándose escenas de gran emoción y auténtica simpatía infantil.

**Los Reyes Magos de la Congregación Obrera**  
Los Magos de Oriente de la Congregación obrera de las Escuelas Técnico-Profesionales "Padre Alarcón", acudieron ayer por la mañana a la Barriada Juan Yague, para efectuar el reparto de juguetes donados por el Excmo. Señor Capitán General de la Región a los niños de aquella populosa y humilde zona. Acompañaron a los augustos soberanos, el preyecto y vicepresidente de la Congregación, don Juan José Valdizán y don César Rico; el secretario don Agustín Albillos y las señoras Clementes Palacios y Mari Teré Giménez directivas de la Congregación Femenina de las Esclavas, asistiendo asimismo la rondalla de la Congregación.

Entre los pequeños fueron repartidos por la distinguida esposa del teniente general Yague, acompañada de varios de sus hijos, infinidad de juguetes y golosinas, actuando incansablemente la rondalla y departando los Reyes con todos los niños, que curiosos y emocionados, saludaron a los Magos de Oriente.

Estos magos luego al Hospital provincial, visitando a los niños asistidos en dicho Centro benéfico, donde repartieron juguetes y caramelos, actuando también allí la rondalla.

## Los toros, desde la barrera

### Mirada retrospectiva al año taurino 1951

Por «El de Tanda»

1951, "el año terminado, quedará señalado en la historia taurina por un suceso que ha vuelto a abrir, para el aficionado, la esperanzadora posibilidad de una nueva resurrección de la Fiesta. Nos referimos al arreglo de las discrepancias existentes entre los toreros españoles y mejicanos, con la reanudación del intercambio artístico de diestros de ambas nacionalidades.

Fuera de este acontecimiento, 1951 no fue ni mejor ni peor que los que le han precedido. Hubo 120 corridas más que en 1950 y 42 novilladas menos y estos son datos cuocientes que nos señalan el auge de la afición a nuestra Fiesta nacional, pese al encarecimiento del espectáculo y a los desastres económicos de muchos empresarios en multitud de ferias.

Continuaron apareciendo por los chiqueros los medios toros y a excepción de algunos ferias de renombre—Madrid, Sevilla, Málaga—en las demás los últimos adelantados proporcionaron éxitos y fracasos—tanto de éstos como de aquéllos—a las figuras de renombre de la Tauromaquía. Al faltar el toro de años y de poder abundaron las multas a los ganaderos, quienes han mantenido sus posiciones en el aspecto económico, vendiendo corridas a precios de fabula. De entre los criadores, el que más reses ha lidiado ha sido don Arturo Urquijo, con 59, seguido de don Arturo Sánchez Covalade, Galache, el Conde de la Corte y don Salvador Guardiola.

Barcelona se llevó el palmarés en cuanto a celebración de festejos platonidos, habiéndose organizado festejos de categoría en ciudades y pueblos donde jamás se habían celebrado. Además se inauguraron en España ocho nuevas plazas de toros, de obra de fábrica.

En el balance de actuaciones taurinas figura a la cabeza Luis Miguel Domínguez, el torero más logrado entre los indigenas, que ha sumado en total 98 corridas, por delante de Manolo Velázquez (76), Martorell (71), Aparicio (70) y "Lillo" (67). Entre los novilleros, el que más toros se ha vestido de luces ha sido el portugués Antonio Dos Santos, con 35 corridas, seguido de los albaceteños Montero y Pedrés, con 33 y 32, respectivamente.

Ha sido el año 1951 pródigo en alternativas, de tal modo que no ha tenido precedente en todos los que van de siglo. Cuatro espadas han pasado a la categoría superior, aumentando así el ya excesivamente nutrido escalafón de matadores de toros, mientras que por el contrario solo se han registrado las retiradas de Esteban de la Casa "Horionto de Talavera" y Curro Caro y la del novillero Juanito Biondella.

Arzuza, el torero que más puede entre los mejicanos, ha torreado en España 25 corridas, pero en el recuento de actuaciones va por detrás de Antonio Velázquez (con 32) y Luis Procuna (con 26), siguiéndole, Silvestre (con 21) y Capellán (con 13). Boliñas ha sido el novillero azteca que más corridas ha sumado.

En general y excepto las esperadas actuaciones triunfantes de Arzuza, el resto de toreros que nos llegaron a la Fiesta, escapando lo bueno y abundando lo mediocre.

Del lado de acá, el triunfo indiscutible de Domínguez "junior", y la animación taurinera que dieron a las ferias los nuevos diestros "Lillo" y Aparicio, que han mantenido sus respectivas posiciones, tras su "divorcio administrativo", separándose el madrileño de la tutela de José Flores, Manolo González sumo corrales y triunfando muchas tardes y Martorell, a fuerza de valor y por propios medios, se hizo figura. Los demás han quedado donde estaban, que no es poco, ya que las actuaciones de los mejicanos en nuestros ruedos obligaron a repartir muchos puestos.

Hay dos figuras, procedentes de la escala inferior, que irrumpieron alocadas por la fama, en el escalafón máximo y han triunfado también en muchas plazas. Son estos diestros Antonio Ordóñez y Manolo Velázquez, con los cuales habrá que contar este año, a la hora de confeccionar carteles en las plazas de categoría.

Como primerísimas figuras de la novillera se colocaron Montero y Pedrés, Juanito Posada, Rafael Sánchez Saco y Enrique Vilas, por de contar a otros, todos ellos a la espera del doctorado, tras consolidar sus numerosos triunfos.

Ya que nos hemos metido en resúmenes, dediquemos un párrafo a la fiesta taurina burgalesa, de la que hace poco nos ocupamos. Aparte de los festejos celebrados en nuestra plaza, hubo corridas de toros en Aranda de Duero y Pradoluengo y novilladas picadas en Briviesca y Miranda de Ebro, aparte un sin fin de festejos de tercer y cuarto orden, en las plazas citadas y otras varias de la provincia. Los toreros burgaleses—escasos en número—no prodigaron sus actuaciones, lo que más ha torreado ha sido Rafael Pedrosa, que se va abriendo camino, a fuerza de valor y afición. "Cañitas Chico" se vistió de luces dos tardes: "Mellita" otro par de ellas; Salvador del Barrio y Fulgencio Rincero actuaron en becerradas, cosechando triunfos. De los demás, apenas nada digno de recordarse.

A todos—matadores, novilleros, ganaderos, empresarios y gente modesta de la Tauromaquía—les deseamos un prospero y triunfal año.

**Novillada en Murcia y festivales en Valladolid y Santlúcar de Barrameda**

Murcia.—Novillos de Cruz, bravos Lleno Juanito Tintero ovacionado en los dos. Cortó una oreja y dió la suelta en su segundo. Guillermo Orcoz bien en ambos. Cortó oreja y dió la suelta en el último.—Cifra.

Valladolid.— Festival organizado por la Escuela de Capacitación Taurina. Tres reses bravas de Villarreal. Pablo Ordés, Jerónimo Yustos y Jesús Alvarez, torero muy lucidamente y fueron ovacionados.—Cifra.

Santlúcar de Barrameda.— Festival presidido por "El Gallo". Seis novillos de don José de la Cova. Paquito Casado cortó una oreja. Rafael Orcoz, dos orejas y rabo. Manolo Carmona oyo palmas. Cardenio también oyo ovaciones. Baldomero Ortega, cortó dos orejas. Paquito Martínez cortó dos orejas y rabo y salió en bombros.—Cifra.

## Más información deportiva

### Los partidos de Primera División

(Viene de cuarta página)  
je consigue el tercero de cabeza, a pase de Manlín. Segundos más tarde Gallardo marca el cuarto de tiro imparable. A los 39 minutos se produce el quinto tanto y último de la tarde en un centro de Ayala, coronando una gran jugada de Arza y Araujo.

El árbitro, señor Urquijo, no tuvo errores de importancia. El partido ha sido de mala calidad, semejante, si no inferior, al jugado antes contra el Gijón.

Este encuentro ha sido presenciado por el seleccionador nacional de fútbol don Ricardo Zamora. El equipo sevillista lucía brazaletes negros en señal de duelo por la muerte del que fue antiguo secretario del club, señor Zapata.—Alfil.

Al comenzar el segundo tiempo el Real Madrid sale dispuesto a conseguir la victoria y aunque el dominio del partido es alterno, Joseito, a los dieciséis minutos, en jugada personal y pese a la persegución por Castellón, lleva el balón a la red. Decae el juego del Real Madrid y el Atlético acusa, pero sin fruto. Chicha está completamente anulado por Navarra y nada hace, si bien Moreno es el cerebro de la delantera tetaniz. Cuando finaliza el encuentro, Olsen se hace con el balón y avanza. Al parecer toca el balón con el brazo y el público protesta, pero el árbitro no ve la falta y de esa manera empuja el Madrid, al no poder interceptar hurtado el chut de Olsen. Con las protestas del público finaliza el encuentro con el resultado de empate a tres tantos, habiendo que lamentar algunos incidentes entre los jugadores, debido en parte al nerviosismo, influido todo ello por la mala actuación del árbitro. Este no pitó tampoco un clarísimo penalty dentro del área madrileña con la consiguiente reclamación de los jugadores tetanizados y del público.—Alfil.

**GRAN PARTIDO DEL VALENCIA**  
Valencia. — Valencia, 4; Real Sociedad, 0.  
Alineaciones:  
Valencia.—López; Suter, Asensi, Diaz; Tallabull, Mir; Gago, Duque, Casero, Pasieguito, Seguí.  
Real Sociedad.—Elizaguirre; Bernal, Suárez, Marculet; Hontoria, Artigas; Epi, Barinaga, Igoa, Alsu y Pérez.  
Árbitro: el castellano Campos, mal.  
El Valencia ha jugado el mejor partido de la temporada, un partido en el que todos sus jugadores sin distinción, en todas sus líneas hicieron un juego maravilloso, mereciendo un resultado mucho más abultado del que consiguió en el marcador.

Estando dominando el Valencia un despiste de Asensi le llega a Bique, quien adelanta a Seguí y este aprovecha del descuido de Bernal, corre a la altura de Casero, y burlando la salida de Elizaguirre marca de un chut raso el primer gol para el Valencia. Es a los treinta y tres minutos de juego.

Se llega al descanso con uno a cero a favor del Valencia.

Se inicia el segundo tiempo con las mismas características de juego. A los cuatro minutos Casero corre por la delantera a Gago y este empuja un gran disparo que es el segundo tanto local. A partir de aquí el Valencia se impone netamente.

A los 25 minutos, tras un córner lanzado por Seguí, Gago dispara raso y bate a Elizaguirre por tercera vez.

A la media hora justa de juego hay un avance de Seguí, que cruza el área de penalty y cuando se disponía a chutar le entra Bernal por detrás y le zancadilla, haciéndole caer al suelo. El árbitro marca penalty, que lo tira Pasieguito, raso y duro, y bate a Elizaguirre por cuarta vez.—Alfil.

**AMPLIO TRIUNFO SEVILLISTA**  
Sevilla. — Sevilla, 5 (Enrique, Gallardo, 2; Araujo, Ayala). Santlúcar, 0.  
Alineaciones:  
Sevilla.—Manolin; Alconero, Campanal, Guillamón; Rabinon, Enrique; Ochoa, Arza, Araujo, Guerrero, Ayala. Santlúcar.—Juanito; Herquitos, Felipe, Ruiz; Pin, Elizondo; Macía, Yata, Magrinas, Echepare, Revuelta.  
A los calorosos minutos se produce el primer gol contra el Santlúcar, obra de Enrique.

El segundo tiempo dió comienzo con una ligera reacción del Santlúcar, que resultó infructuosa. Gallardo, recogió un chut de Araujo, que había bloqueado Felipe, y envió el balón a las mallas. Q. lo trenía y cinco minutos, Araujo

Se trata de evitar la extinción de una solitaria tribu de lapones

Los "solitarios de Laponia" están a punto de perecer de inanición y se ha pedido a Gran Bretaña que envíe renos a la región que habita esta extraña tribu, a cuyas miembros, se atribuye la calidad de comunicarse por telepata.

Sólo quedan ya unas 80 familias de estos lapones "scoti", como consecuencia de la devastación producida en la tribu por las desastrosas guerras mundiales. La tribu tuvo que soportar el peso de la conflagración en su región de origen, la zona de Petsamo.

Desde la terminación de la segunda guerra mundial, los 350 miembros de la tribu que todavía restan aproximadamente se han asentado hacia el extremo septentrional de Finlandia, ciento sesenta millas al Norte del círculo polar ártico.

Algunos afortunados viajeros que han llegado hasta aquellos remotos lugares, manifiestan que, a pesar de la ayuda que el Gobierno finés se esfuerza en hacer llegar a este núcleo lapón su fin no está lejano. Sólo tiene un remedio esta situación de otro modo inevitable de los "scoti".

**ESPAÑA CUENTA CON LA PREFERENCIA DE LOS EXTRANJEROS**  
Castilla, como todos los lugares más bellos de España, va a ser materialmente invadida por miles de turistas.

Prepárese—y prepare a sus empleados—para obtener el mayor beneficio de esta afluencia de extranjeros, aprendiendo en seguida

**Inglés Francés**

cómoda y rápidamente en su domicilio por el más perfecto de los métodos modernos

**CURSOS FONOBILINGUES CCC**

Apartado 183 - SAN SEBASTIAN

Enseñanza de idiomas por correspondencia CON discos - SIN discos

(Obligatorio para un totalísimo ministro de las ciencias de la enseñanza de gran éxito) PIDANOS FOLLETO GRATIS

## Suscripción en Inglaterra para comprar mil renos

Se trata de evitar la extinción de una solitaria tribu de lapones

Los "solitarios de Laponia" están a punto de perecer de inanición y se ha pedido a Gran Bretaña que envíe renos a la región que habita esta extraña tribu, a cuyas miembros, se atribuye la calidad de comunicarse por telepata.

Sólo quedan ya unas 80 familias de estos lapones "scoti", como consecuencia de la devastación producida en la tribu por las desastrosas guerras mundiales. La tribu tuvo que soportar el peso de la conflagración en su región de origen, la zona de Petsamo.

Desde la terminación de la segunda guerra mundial, los 350 miembros de la tribu que todavía restan aproximadamente se han asentado hacia el extremo septentrional de Finlandia, ciento sesenta millas al Norte del círculo polar ártico.

Algunos afortunados viajeros que han llegado hasta aquellos remotos lugares, manifiestan que, a pesar de la ayuda que el Gobierno finés se esfuerza en hacer llegar a este núcleo lapón su fin no está lejano. Sólo tiene un remedio esta situación de otro modo inevitable de los "scoti".

## Curioso y de actualidad

**Un inglés de Amberes**

Cuentan de un inglés que haciendo un viaje de turismo, a su paso por Amberes, quedó admirado de la intensidad de la niebla, mucho más oscura que la de "su" Londres, a pesar de la fama. Nervioso y desesperado, temía no llegar a su hotel y un tanto precipitadamente se asió al brazo de un viandante que pasó a su alcance. Le explicó su situación y su interlocutor, nada estupefacto, condujo ante el hotel con la admiración del británico.

—Pero, ¿digame como puede con tanta facilidad llegar hasta aquí con esta niebla?

—Es que soy ciego, señor.

# Amplia derrota del Atlético de Bilbao en San Mamés (0-3)

## Panorámica

La nota destacada, la sorpresa de este XVII domingo de la Liga, ha venido de San Mamés, donde el Atlético acaba de sufrir una seria derrota a manos de un Barcelona caro, casi coriaceo que, sin versatilismo, saltó al terreno dispuesto a llevarse los dos puntos para casa; lo que consiguió, si no de forma muy elegante y desde luego, mucho menos deportiva —tal como nosotros entendemos lo que debe ser el deporte—, de manera real y efectiva. Eso le ha permitido encaramarse, de momento, al primer puesto de la clasificación, aunque compartiendo los honores con el Madrid, que arranca un valioso empate en Las Palmas. Sigue después el Valencia que, según las crónicas, hizo el mejor partido de la temporada "vapuleando" a la Real y a continuación los demás cuadros "de cabeza" con ligeras variaciones respecto a la semana anterior, aunque el más perjudicado resulta el Club Atlético. En la "cola" todo sigue sin novedad.

Por lo que respecta a la Segunda División y aparte de los adversos resultados "cosecados" por Logroñés y Alavés, en Orense y Torrelavega, respectivamente, el detalle de interés se centra en los claros triunfos del Oviedo y el Málaga, que se afianzan decididamente como líderes de los respectivos grupos. Volviendo a los partidos disputados por Alavés y Logroñés, recordamos, quizá como síntoma de que el once victoriano está en fase de franca recuperación, el hecho de que la pugna fuese igualada. Tanto que los gallegos se alzaron con un mínimo triunfo, pese a que sus rivales, durante una no pequeña parte del encuentro, jugaron con solo diez hombres. El resultado de Orense equivale a una réplica del que hace meses se registró entre los dos mismos equipos en Las Palmas.

### ATRACTIVA EXCURSION A BILBAO, EL DIA 20

Respecto al segundo grupo de Tercera División, compáscenos recoger la magnífica victoria burgalesista sobre el Sestao en tierras vizcainas. Su marcha es arrolladora y ya realmente no podrá ser inquietada por nadie, puesto que ha sumado, nada menos, diez puntos positivos; cosa que significa casi un "record" en todas las divisiones. Muy meritorio el empate del Mirandés en Logroño frente al Recreación.

## Pierde el Alavés en Torrelavega tras un partido muy igualado

## Arocena fué expulsado del terreno Duro encuentro fué el Orensana-Logroñés

Torrelavega.—Gimnástica de Torrelavega, 4. Deportivo Alavés, 3.  
A las órdenes del colegiado señor Gómez Contreras, los equipos presentaron la alineación siguiente:  
Gimnástica de Torrelavega: Ochoa, Gómez, Vicente, Verde; Bárcenas, Cagigas; Madrazo, Tete, Echevarría, Julio y Ceclaga.  
Deportivo Alavés: Emery, Berebirc, Erezuma, Costa; Bardaji, Valle; Arocena, Lasuén, Remacha, Alsua e Ibarra.  
El encuentro fue muy reñido e igualado y a última hora tuvo minutos de gran dureza.  
Fue expulsado el extremo derecha alavésista del terreno de juego, Arocena.  
Los goles de la Gimnástica fueron marcados por Ceclaga, Julio, Echevarría y Madrazo y por el Alavés, fueron conseguidos por Alsua, Bardaji y Remacha.

**DURO PARTIDO EN ORENSE**  
Orense.—Orensana, 5. Logroñés, 1.  
Alineaciones:  
Orensana: Pardiñas; Mantido, Rodello, Ernesto, Manole, Juan Francisco; Salvatierra, Carriega, Rubio, Royo y Mazon.  
Logroñés: Eusebio; Jiménez, Oyon, García; Benito, Alfonso; Fermín, Baeal, Hériz, Hidalgo y Claria.  
Árbitro: señor Kiercheben.  
El encuentro, desde que el Logroñés abrió el partido, fue un espectáculo lamentable, a cau-

## Victoria del Deportivo Juventud sobre el Arces, de Valladolid

### Marcó tres tantos, por uno su adversario

Un meritosísimo triunfo del Deportivo Juventud sobre el Arces de Valladolid, ha permitido al equipo burgales ocupar el primer puesto de la clasificación de su grupo, con lo que la Liga Regional se le presenta muy prometedora y a nosotros nos trae nuncio de muy interesantes partidos.  
El encuentro se jugó en el campo de la Federación de Valladolid y resultó muy sugestivo. Existía lógica expectativa y asistió numerosa población.  
En el primer tiempo hubo muy buenas jugadas por parte del Juventud, destacando Barque y Arnedo. La superioridad de los jóvenes hizo patente en todo el encuentro, el cual fue dado por concluido por el árbitro diez minutos antes, aunque posteriormente, advertido por los jueces de línea, obligó a los jugadores a regresar al campo y proseguir la partida.  
Marcaron por el Juventud Chapela (2) y Borrás. Del Arces lo hizo su delantero centro.  
Alineación del Juventud.—Mendi-

## Resultados y clasificaciones

PRIMERA DIVISION															
Coruña, 1.	Valladolid, 1.	Valencia, 4.	R. Sociedad, 0.	At. Madrid, 7.	R. Gijón, 3.	At. Bilbao, 0.	Barcelona, 3.	Español, 4.	Zaragoza, 0.	At. Tetuán, 3.	R. Madrid, 3.	Las Palmas, 2.	Celta, 1.	Sevilla, 5.	R. Santander, 0.
***															
J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.									
Barcelona	17	11	2	4	44	23	24								
Real Madrid	17	10	4	3	51	28	24								
Valencia	17	11	3	4	56	27	23								
At. Madrid	17	10	3	4	52	34	23								
At. Bilbao	17	9	4	4	47	29	22								
Español	17	8	4	5	46	37	20								
Sevilla	17	8	3	6	42	35	13								
Coruña	17	6	3	8	27	40	15								
Zaragoza	17	6	3	8	28	44	15								
Valladolid	17	4	6	7	27	34	14								
Real Sociedad	17	6	2	9	34	35	14								
Real Gijón	17	5	3	9	30	42	13								
Celta	17	5	3	9	30	42	13								
Santander	17	5	2	10	25	41	12								
Tetuán	17	4	3	10	31	45	11								
Las Palmas	17	4	2	11	21	51	10								

SEGUNDA DIVISION															
Orensana, 5.	Logroñés, 1.	Torrelavega, 4.	Alavés, 3.	Huesca, 0.	Caudal, 3.	Sabadell, 2.	Tarragona, 2.	San Andrés, 1.	Baracaldo, 0.	Oviedo, 8.	Lucense, 0.	Osasuna, 2.	Ferrol, 2.	Badalona, 2.	León, 2.
***															
J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.									
Oviedo	17	10	4	3	40	16	24								
Logroñés	17	9	3	5	33	26	21								
Baracaldo	17	9	2	6	39	21	20								
Ferrol	17	7	4	4	33	24	20								
Osasuna	17	7	4	5	30	27	20								
Caudal	17	8	4	3	33	27	18								
Sabadell	17	7	3	7	33	29	17								
Lérida	17	7	3	7	23	35	17								
Tarragona	17	6	5	6	30	41	17								
Torrelavega	17	6	4	7	25	27	16								
San Andrés	17	7	2	8	35	38	16								
Alavés	17	5	5	7	31	27	15								
Orensana	17	5	4	6	24	31	14								
Huesca	17	6	2	9	29	44	12								
Lucense	17	3	6	8	17	36	11								
Badalona	17	3	5	9	30	37	11								

En el Sestao debutó el antiguo jugador del Atlético de Bilbao y de la Real Sociedad, Urra que, en su puesto central de la defensa, pasó desapercibido.  
Por lo demás ya queda leña de lo que es como equipo el Sestao. Su portero pecó de inocente. La defensa estuvo poco precisa y en la media sobrestadío Bolado. Del ataque destacaron Tejada y Menayo.  
Justo es elogiar la formidable actuación de Brígido que estuvo incansable y muy realizador. Le sigue en méritos Casiano que, repuesto del golpe sufrido se superó y cuajó una labor digna de todo encomio. Murillo coronó una tarde satisfactoria. Magnífico fue el esfuerzo de la media, sobresa-

## Magnífica victoria del Burgos en Sestao, donde triunfó sobre el titular por cuatro tantos a cero

Durante todo el segundo tiempo, el once albinegro dominó netamente a su adversario. Marcaron los goles Brígido, Zubimendi (en propia meta), Murillo y Saeta.

Magnífica victoria la conseguida por el Burgos. Frente al once titular de donde vuelve con un contundente 4-0 favorable que mejora todavía más su posición.  
La marcha regular llevada por nuestro equipo desde principios de temporada, nos le presenta como capacitadísimo para registrar de sus salidas con puntos que sumar a su haber positivo y ello implica el que todas sus salidas vayan precedidas de la confianza de la afición,  
pero un triunfo tan claro, tan rotundo, tan contundente, pocos le esperaban. Así, pues, al saberse la noticia del 4-0 de ayer, el júbilo entre sus seguidores fue indescriptible. Y la cosa no era para menos.  
Tras este preámbulo, cedemos la pluma a nuestro redactor de portivo

los "chicos de Elizaga" han mandado en el campo.  
En conjunto el partido no resultó de mucha calidad, pero el poco juego que se ha visto correspondió a los del Burgos. Sus oponentes les replicaron a base de un coraje y un entusiasmo que resultaron totalmente ineficaces, si bien sirvieron para imponer una tónica de dureza extremada y a ratos peligrosa. Fruto de esta dureza fue que a los tres minutos de iniciada la pugna, Casiano resultara tan fuerte-

En un día espléndido ha presidido el encuentro Sestao-Burgos. El sábado había llovido y por ello el terreno de juego estaba algo embarrado, pero en buenas condiciones. Había sido declarado "Día del Club" —como ocurre en todos los sitios a donde el "once" albinegro va— y la asistencia de público fue numerosísima.  
De salida, el Sestao, animado por un comprensible deseo de lavar "la mancha" del 9-2 "cosecado" en Zaragoza, se lanzó con ardor inusitado y coraje formidable, sorprendiendo a sus rivales a quienes materialmente arrolló. Aquello era una auténtica avalanche que al Burgos se le vino encima y que obligó a la defensa burgalesista a emplearse a fondo, cosa que hizo con eficacia, singularmente Mezo, que logró lucirse en magníficas paradas.  
Este periodo de agobio duró casi veinte minutos, aunque a los albinegros debieron parecerse eternos. Precisó ser reconocido que aparte la efectividad de la zaga, la fortuna no se les mostró adversa y así un magnífico chutazo se estrelló contra el palo de la meta de Mezo y Almaraz sacó una pelota cuando el cancerbero burgales estaba batido.  
Poco a poco el juego fue serenándose y el Burgos pudo ordenar su ataque, logrando al fin nivelar la partida. Así fue posible que a los veintinueve minutos Brígido, en jugada personal llevada por el centro, se colase fácilmente por la izquierda para largar un disparo raso y cruzado que se convirtió en el primer tanto de la tarde.  
A los treinta y nueve minutos (el juego venía siendo alterno), se saca una falta contra el Sestao en el centro del campo. Lo hace Clemen bombeado, Brígido recoge de cabeza y cuando el portero local se disponía a bloquear el esférico, se cruza Zubimendi, mete la cabeza y ayuda a la pelota a entrar en la red.  
Sin más novedades, excepto el hecho de que durante seis minutos los jugadores burgaleses se lucían en una verdadera exhibición, llega el descanso.  
Resumido el encuentro, a los once minutos, Casiano, en jugada personal, arranca desde la defensa y tras driblar a cuantos le salían al paso, cede a Murillo —cuyo desmarque facilitó—, quien fuerte y cruzado, marca por tercera vez.  
A los treinta minutos se logró el cuarto y último tanto. Murillo sacó una falta desde el mismo córner. Lanza un tiro pasado y Saeta, muy oportuno, recoge, tira fuerte y bate a Chechu.  
Todo este segundo tiempo ha sido de signo totalmente burgalesista, pues

mente contusionado que tardó bastante tiempo en volver en sí y hubo que hacerle la respiración artificial. Posteriormente sufrió también un fuerte puntapié que le hizo sangrar con abundancia de las narices.  
Resparecían Lolo y Saeta. Aquel de interior izquierda y el segundo de extremo derecha. El madrileño se lució pasando la pelota, pero adoleció de lentitud. Para su aplomamiento en el "once" le hace falta más rapidez y más facilidad en la evolución. Respecto a Saeta diremos que, en general, su actuación fue satisfactoria; aparte algunas ingenuidades que pueden corregirse a base de partidos, cruzó muy bien la pelota y en el gol que marcó puso de manifiesto la potencia de su chut.  
Resparecían Lolo y Saeta. Aquel de interior izquierda y el segundo de extremo derecha. El madrileño se lució pasando la pelota, pero adoleció de lentitud. Para su aplomamiento en el "once" le hace falta más rapidez y más facilidad en la evolución. Respecto a Saeta diremos que, en general, su actuación fue satisfactoria; aparte algunas ingenuidades que pueden corregirse a base de partidos, cruzó muy bien la pelota y en el gol que marcó puso de manifiesto la potencia de su chut.

Este periodo de agobio duró casi veinte minutos, aunque a los albinegros debieron parecerse eternos. Precisó ser reconocido que aparte la efectividad de la zaga, la fortuna no se les mostró adversa y así un magnífico chutazo se estrelló contra el palo de la meta de Mezo y Almaraz sacó una pelota cuando el cancerbero burgales estaba batido.  
Poco a poco el juego fue serenándose y el Burgos pudo ordenar su ataque, logrando al fin nivelar la partida. Así fue posible que a los veintinueve minutos Brígido, en jugada personal llevada por el centro, se colase fácilmente por la izquierda para largar un disparo raso y cruzado que se convirtió en el primer tanto de la tarde.  
A los treinta y nueve minutos (el juego venía siendo alterno), se saca una falta contra el Sestao en el centro del campo. Lo hace Clemen bombeado, Brígido recoge de cabeza y cuando el portero local se disponía a bloquear el esférico, se cruza Zubimendi, mete la cabeza y ayuda a la pelota a entrar en la red.  
Sin más novedades, excepto el hecho de que durante seis minutos los jugadores burgaleses se lucían en una verdadera exhibición, llega el descanso.  
Resumido el encuentro, a los once minutos, Casiano, en jugada personal, arranca desde la defensa y tras driblar a cuantos le salían al paso, cede a Murillo —cuyo desmarque facilitó—, quien fuerte y cruzado, marca por tercera vez.  
A los treinta minutos se logró el cuarto y último tanto. Murillo sacó una falta desde el mismo córner. Lanza un tiro pasado y Saeta, muy oportuno, recoge, tira fuerte y bate a Chechu.  
Todo este segundo tiempo ha sido de signo totalmente burgalesista, pues

## Jugando con mucho entusiasmo el Mirandés empató en Logroño

### El Numancia, carente de profundidad en el ataque, derrotó por 2-1 al Basconia

Logroño. (Crónica especial, por teléfono, de la agencia MENCHETA).—El encuentro disputado esta tarde entre el Recreación y el Mirandés, terminó con empate a un tanto.  
El Mirandés puso desde el primer momento un entusiasmo grande, que solo decayó cuando vio que el marcador señalaba el primer tanto en contra. Sin embargo, a los pocos minutos, cuando el árbitro señor García Hernández anulaba al Recreación su segundo gol, por supuesto fuera de juego, el Mirandés reaccionó y hasta presionó en algunos momentos. Fruto de esta presión fue que Lolo, en una de sus contadas jugadas en que tiro a puerta, tuvo la suerte de que el meta local Guinea estuviera mal colocado y marcara así el gol del empate, que había de ser definitivo.  
En esta primera parte hubo algo de juego por parte de ambos conjuntos, puesto que la segunda mitad se impuso el mejor acoso de los volantes locales y fue de total dominio del Recreación, pero sin eficacia, ya que no se ligaron muchas jugadas por ningún parte. Mariárena neutralizó por completo el bombardeo a que fue sometida su portería en el último cuarto de hora, en que el Recreación, viendo que se le escapaba la victoria, quiso ganar el tiempo que ya había perdido.  
Del Mirandés, aparte el entusiasmo de que hemos hablado y que alcanza a todo el equipo, trabajaron todos comprometidos, medios e interiores, pero a la hora de disparar a puerta, los delanteros no encontraron la línea recta. El cuarteto defensivo hizo cuanto pudo, destacando el acierto de Mariárena.  
En el Recreación se notó la falta del defensa Pintos y especialmente del interior Fermín, que por lesiones de varios jugadores del Logroñés, ha tenido que pasar a sus filas.  
El árbitro, señor García Hernández, francamente mal, con errores que perjudicaron a los dos conjuntos.  
Los goleadores fueron Aguado, del Recreación y Lolo, del Mirandés. El gol recreacionista anulado, lo consiguió Lazzcano.  
Mirandés.—Martiarena; Igarua; Gabillena; Grijuela; Miguelito; Villaverde; Contrata; Alcalde; Lolo; Bel Val y Melgosa.  
Recreación.—Guinea; Vallejo II; Iglesias; Toño; Saeta; Tapia; Felipe.

Salida de BURGOS: 6:30 mañana. Salida de BILBAO: 10:30 noche.  
liendo Clemen y la defensa jugó de modo formidable mereciendo Mezo un parabenido.  
Bajo las órdenes del colegiado señor González Rojí—que, aunque con ligero matiz casero, estuvo bien— los equipos se alinearon así:  
Sestao: Chechu; Iglesias; Urra, Eguisquiza; Zubimendi, Bolado; Urcelay, Tejada, Azcagorta, Fonseca y Menayo.  
Burgos: Mezo; Antonio, Pirulo, Almaraz; Bilbao, Clemen; Saeta, Casiano, Brígido, Lolo y Murillo.  
KICK

## Dominó mucho más que el Barcelona pero éste no reparó en medios para ganar

### Valioso empate del Valladolid en La Coruña

### Oviedo y Málaga se afianzan en los primeros puestos de los grupos de Segunda

La Coruña.—Deportivo, 1 (Barreda), Valladolid, 1 (Coque).  
Alineaciones:  
Deportivo: Pita; García, Carlos, Millán; Cuevas, Marisany; Barreda, Osvaldo, Arsenio, Moll y Muñiz.  
Valladolid: Saso; Matito, Lesmes I, Lesmes II, Ortega, Lasala; Pepin, Coque, Lolo, Ricardo y Valdés.  
Árbitro muy bien, aunque sin dificultades, el señor Caballero.  
El Deportivo hizo un partido desastroso. En el Valladolid destacó la defensa, muy segura y la tripleta central del ataque, sobre todo Coque, que ligó muy buenas combinaciones.  
La primera parte fue de mejor juego del equipo vallisoletano, que trenzó bonitas combinaciones, aunque el dominio fue más bien nivelado. El Valladolid obtuvo su único tanto, a los 4 minutos de juego, al rematar Coque, espléndidamente de cabeza, un centro del extremo derecho. Hay luego un acusado dominio de los coruñeses y varios remates de los delanteros coruñeses, sobre todo del centro delantero Arsenio, que no fueron gol por verdadero milagro.  
En la segunda parte, a los 27 minutos, Barreda, al rematar un pase de Moll, obtuvo el empate, que había de ser definitivo. Hasta el final dominó el Deportivo, pero cuando faltaban 3 minutos, un tiro esquinado del extremo izquierda vallisoletano, lo paró Pita, que evitó así la derrota de su equipo, que parecía ya inminente.  
UNA ACTUACIÓN ANTI-DEPORTIVA DEL BARCELONA, QUE SE LLEVO LOS DOS PUNTOS DE SAN MAMES Bilbao.—Atlético de Bilbao, 0. Barcelona, 2.  
Alineaciones:  
Atlético: Carmelo; Canito, Aréa, Garay; Manolin, Nando; Iriondo, Venancio, Tini, Panizo y Santillán.  
Barcelona: Ramallets; Martín, Biosca, Seguer; Gonzalo, Boch; Basora, César, Vila, Aldecoa y Manchón.  
Árbitro Rivero.  
Lleno total en San Mamés y tiempo magnífico. El primer tiempo ha sido de dominio absoluto del Atlético, cerrándose el Barcelona a la defensiva y empleando unas armas anti-deportivas, que no se había visto utilizar a ningún equipo de cualquier División,  
Precio viaje, 85 pesetas. Se facilitan entradas para los dos partidos.

En el segundo tiempo, los jugadores locales ligan más jugadas y a los cinco minutos se produce el segundo gol de Las Palmas, en un pase rápido de Gallardo que aprovecha Luciano para batió a Simón. Con la ventaja alcanzada constantemente el marca Celta, aunque sin mucha profundidad. El Celta busca el empate y realiza una escapada muy peligrosa por el ala izquierda que pone en peligro la meta local. Aprovecha el Celta a perder el partido ante el mejor juego de Las Palmas, que no obstante haber ganado, tampoco ha realizado un buen encuentro. En el Celta destacó su delantero, muy comprometida y rápida. El trió defensivo se mostró muy dura especialmente la defensa derecha. El portero Simón también ha hecho un partido rápido y hábil en sus intervenciones.  
Alfil.  
OFRECIO ENCONADA RESISTENCIA EL ZARAGOZA, PERO SUCUMBIO ANTE EL ESPAÑOL  
Barcelona.—Español, 4 (Ejea, Arcas y Fontanet 2). Zaragoza, 0.  
Alineaciones:  
Español: Soler; Argiles, Pansa, Calma; Velay, Artigas; Arcas, Ximo, Tostant, Marcet y Ejea.  
Zaragoza: Higinio; Jugo, Cal, Esquerda; Torres, Vensy; Pitarán, Zaldúa, Pio, Tello y Nogueiras.  
Árbitra el señor Coque.  
Los aragoneses salieron dispuestos a lograr al menos un punto, y para ello sujetaron bien a sus contrarios, logrando durante la primera mitad quedar en muchos momentos la meta de Soler. Mantuvose el uno a cero, durante los cuarenta y cinco minutos, después de logrado, a los once, en el primer tanto blanquiazul, en el célebre centro de Artigas, que Ejea cabeceó, para batió a Higinio.  
El segundo tiempo comenzó con jugadas características. El Español intentó luego a dominar con mayor intensidad, defendiéndose bien el Zaragoza. Arcas, a los pocos minutos, anticipándose a una salida de Higinio, le robó el segundo gol, y a partir de aquí, se estimó la defensa del Zaragoza.  
A los 26 minutos, llegaba el terreno. Se tira Higinio a los pies de Ejea, que había escapado sólo con el balón que no logra sujetar a éste, y Fontanet, marca de tiro cruzado el tercer tanto. El cuarto viene a los 35 minutos, en una singular jugada, con un tiro de Ejea, que se le escapa a Higinio y Fontanet, que ve, de golpe, Calo, Esquerda y Vensy, su mejor hombre.—Alfil.

Plazas limitadas para CINCO AUTOCARES  
terero Simón también ha hecho un partido rápido y hábil en sus intervenciones.  
Alfil.  
OFRECIO ENCONADA RESISTENCIA EL ZARAGOZA, PERO SUCUMBIO ANTE EL ESPAÑOL  
Barcelona.—Español, 4 (Ejea, Arcas y Fontanet 2). Zaragoza, 0.  
Alineaciones:  
Español: Soler; Argiles, Pansa, Calma; Velay, Artigas; Arcas, Ximo, Tostant, Marcet y Ejea.  
Zaragoza: Higinio; Jugo, Cal, Esquerda; Torres, Vensy; Pitarán, Zaldúa, Pio, Tello y Nogueiras.  
Árbitra el señor Coque.  
Los aragoneses salieron dispuestos a lograr al menos un punto, y para ello sujetaron bien a sus contrarios, logrando durante la primera mitad quedar en muchos momentos la meta de Soler. Mantuvose el uno a cero, durante los cuarenta y cinco minutos, después de logrado, a los once, en el primer tanto blanquiazul, en el célebre centro de Artigas, que Ejea cabeceó, para batió a Higinio.  
El segundo tiempo comenzó con jugadas características. El Español intentó luego a dominar con mayor intensidad, defendiéndose bien el Zaragoza. Arcas, a los pocos minutos, anticipándose a una salida de Higinio, le robó el segundo gol, y a partir de aquí, se estimó la defensa del Zaragoza.  
A los 26 minutos, llegaba el terreno. Se tira Higinio a los pies de Ejea, que había escapado sólo con el balón que no logra sujetar a éste, y Fontanet, marca de tiro cruzado el tercer tanto. El cuarto viene a los 35 minutos, en una singular jugada, con un tiro de Ejea, que se le escapa a Higinio y Fontanet, que ve, de golpe, Calo, Esquerda y Vensy, su mejor hombre.—Alfil.

INCIDENTES EN EL PARTIDO AT. DE TETUAN - REAL MADRID  
Tetuán.—At. Tetuán, 3 (Julia, Martín Jimeno, I). Real Madrid, 0 (Sosa 2 y Jossel).  
Alineaciones:  
At. Tetuán.—Hurlado; Sosa, Castiella, Seisdedos; Solano, Jiménez; Chicharra, Patricio, Julián, Martín Jimeno y Morón.  
Real Madrid.—Alonso; Alonso (I), Oliva, Navarro; Muñoz, Zaragoza; Melwyn, Olsen, Pablos, Jossel y Cabrera.  
Árbitro el señor Fombona.  
Asistió el partido Su Alteza Imperial entre José Luis y Ben Baré, con pase a Escudero. El centro de éste fue rematado por Juncosa. A los diez minutos Silva, en una buena jugada, arranca desde los medios, sorteando enemigos, para servir a Ben Baré, que rápido, cruza la pelota lejos del alcance de Silva. A los 18 minutos Cholo, que es el jugador más peligroso del ataque gijónés, arranca por su banda, llegando hasta cerca del poste retrasando la pelota, que llega a poder de Ortiz, quien la lleva al fondo de la red. A los 26 y 27 minutos vuelve a marcar el Atlético por medio de Ben Baré y Moncéz, y a

La mejor bebida  
**CERVEZA**  
La mejor cerveza  
**EL LEON**  
Distribuidores:  
**FRIO INDUSTRIAL BURGALÉS, S. A.**

La mejor bebida  
**CERVEZA**  
La mejor cerveza  
**EL LEON**  
Distribuidores:  
**FRIO INDUSTRIAL BURGALÉS, S. A.**

La mejor bebida  
**CERVEZA**  
La mejor cerveza  
**EL LEON**  
Distribuidores:  
**FRIO INDUSTRIAL BURGALÉS, S. A.**